

# نشریه تخصصی دنیای کلمه

سال اول / شماره دوم / پاییز ۹۹ (گاهنامه)

ویژه نامه انتقال ادبی



• نقدی بر نوشته‌ی متن سیاه (مهدی خبازی)

• خبر چاپ دفتر فراشیر خوشبخت مصاحبه با مؤلف مجموعه فاطمه خوشبخت

• گزارش رونمایی کتاب فرازن عاشقانه‌های یک پرنسیس جنوبی

## نشریه تخصصی ادبی\_فلسفی دنیای کلمه(گاهنامه)

**صاحب امتیاز:** اندیشکده کلمه گرایان ایران، زیر نظر استاد آرش آذرپیک

**مدیر مسئول و سردبیر:** سنتی سارا سوشیان

**هیات تحریریه:** هنگامه اهورا، طاهره احمدی، سنتی سارا سوشیان، آناهید حافظ،

الناز عباسی، سمیه کریمی، آوین کلهر، زرتشت محمدی، زهرا محمدی آذر،

مهرمینا محمدپور، نیلوفر مسیح، شبئم هاشمی، آریو همتی

مخاطبان می‌توانند آثار نقد خود را جهت بررسی و پاسخ گویی

برای ما ارسال کنند.

راههای ارتباطی:

Gmail: [sarasoooshiyan@gmail.com](mailto:sarasoooshiyan@gmail.com)

Telegram:@setisarasoooshiyan

## فهرست

سخن سردبیر/۴

درسگفتارهای آرش آذرپیک/۶

انتحال نامک دکتر مهدی خبازی کناری [اویژه نامه]/۱۲

انتحال نامک دکتر محمود طیب [اویژه نامه]/۲۲

یادداشت [اویژه نامه]/۳۱

خبر [اویژه نامه]/۳۸

گزارش/۴۱

گفتمان/۴۵

شرح وقایع/۵۱

تحلیل ادبی/۵۴

مکاتب ادبی/۶۱

مقاله/۶۳

سبک ادبی/۶۷

مکاتب فلسفی/۷۳

مرور نویسی/۷۸

## سخن سردبیر

با آغاز هزاره سوم که همزمان با آغاز دهه ۸۰ در ایران بود، فرامکتب اصالت کلمه به عنوان یک مکتب ادبی-فلسفی اعلام حضور کرد.

آنچنان که در کتاب جنس سوم در سال ۱۳۸۴ نوشته شد:

«فراروی از تمامی چارچوبه‌های بسته و عریانیت در همه چیز، دغدغه‌ی پنهان جامعه‌ی جهانی در آستانه‌ی هزاره سوم است، بنابراین روح زمان و ناخودآگاه جمعی تاریخ امروز خواستار دیدگاهی اینچنین اطمینان بخش و فرارو بود، تا آنکه بار امانت بر دوش آرش آذرپیک نهاده شد.»

بنابراین روح جهان، دغدغه‌ی هزاره سوم را فراروی رقم زد. این دغدغه برآیند هیچ اندیشه‌ای نیست، بلکه برای نخستین بار توسط آرش آذرپیک کشف و بیان شد و پس از آن هزاره سوم را آغاز عصر عریانیسم اعلام کرد.

پس از آن همه چیز به مخاطبان این هزاره واگذار شد، خواه این دغدغه را به تفکری ژرف بنشینند، خواه بدون لحظه‌ای درنگ از کنار آن عبور کنند.

هر موضوعی که با کلید واژه «فرا» دست و پنجه نرم کند، دغدغه فراروی را درک کرده حال آنکه مخاطب این عصر فرا را به معنای تعالی و کشف فضای بالاتر بپذیرد و در آن درنگ اندیشگانی-فلسفی داشته باشد و آن درنگ اندیشگانی را بنابر نگرگاه جناب رنه دکارت کاملاً روشن، متمایز، متودیک ارائه دهد.

در مقابل، دسته‌ای از مخاطبان این عصر، قدرت درنگی ژرف و اندیشگانی را ندارند و یا نمی‌خواهند و یا نمی‌توانند که به تفکری روشن، متمایز و متودیک دست پیدا کنند. در اینصورت این دسته از مخاطبان متمایل می‌شوند به جریان‌های ژستی و حسی که در تمام این جریان‌ها رگه‌هایی از انتحال‌های ادبی به چشم می‌خورد.

اگر بحث فرایی را به مکتب‌ها، سبک‌ها، ژانرها و... تعمیم دهیم درمی‌یابیم که در عصر معاصر کمتر مکتب، سبک، ژانر و... فلسفی و ادبی بوده است که در نظریه‌های خود موفق به درنگ اندیشگانی روشن، متمایز و متودیک شده باشد.

تا پیش از مکتب اصالت کامه حتی مکاتب چهارگانه خراسانی، عراقی، و قوع و هندی به عنوان سبک معرفی می‌شدند و جریان‌های شعر معاصر ایران غالباً به عنوان موج شناخته می‌شدند، اما پس از مکتب اصالت کلمه (عریانیسم) بسیاری دریافتند که مکتب عنوانی فاخرتر و آکادمیک پسندتری برای ایده‌هایشان است.

اما مخاطبان حرفه‌ای این عرصه شاهد آنند که چنین جریان‌هایی فاقد هرگونه تعریف روش و واضحی از چرایی، چیستی و ضرورت برای حضور در دنیای ادبیات و فلسفه هستند و این به معنای آن است که پژوهشگران معاصر، هنوز اهنوز تفاوت بین کلیدواژه‌های مکتب، سبک، ژانر، قالب و... را در نیافته‌اند و ادبیات معاصر را آلوده به افکار حسی و ژستی خود آلوده کرده‌اند و یا آنکه پا را فراتر از این مسائل گذاشته و دست به انتقال‌های ادبی شرم‌آورانه در دنیای ادبیات و فلسفه می‌زنند.

ستی سارا سوشهیان  
اندیشکده‌ی کلمه گرایان ایران  
پاییز 99

## درس گفتارهای آرش آذرپیک

شنبه هاشمی



### «گذری بر فلسفه اشراقی، فلسفه مشا و عرفان»

نگاهی به تفاوت نگرگاه و جهان بینی اشراقی با نگرگاه و جهان بینی عرفانی

بحث این است که فرق یک حکیم اشراقی با یک سالک عرفانی درچیست؟ درآغاز سعی می‌کنیم یک مقوله بندی ساده و یک چارت بندی خیلی ساده و کامل و علمی بیان کریم. در حکمت خسروانی (که بعد در فلسفه اسلامی وارد شد و نام حکمت اشراقی را به خود گرفت) بحث این است که

به راستی تفاوت مکتب اشراق با مکتب عرفان با تمام شاخه‌هایی که دارد درچیست؟! و تفاوت اشراقیون و فلاسفه اشراقی یا صحیح تر و کهن تر بیان کنم تفاوت حکمت خسروانی با حکمت یونانی درچیست؟! حکمت اشراقی را زاده ایران کهن، پیوندگاه ایران کهن و ایران اسلامی با ظهور حضرت شیخ شهاب الدین سهروردی می‌دانیم.

چینی‌ها که به انواع و اقسام سبک‌ها و مکاتب هنر نقاشی مجهز بودند با بهترین رنگ‌ها و قلم‌ها بر زیباترین و بهترین جنس بوم شروع می‌کنند به کشیدن انواع و اقسام نقاشی‌های شگفت‌انگیز و روح پرور. چینی‌ها در برابر خود فقط صدا می‌شنوند!

رومی‌ها دیوار سنگی را کندره و بسیار صیقل داده و آن را به آینه زیبا و بسیار شفاف تبدیل کردند (البته از لحاظ علمی ثابت شده که سنگ را هرچه قدر صیقل بدهیم به آینه تبدیل نمی‌شود و این باوری کهن است و بحث این مثل داستان رئال نیست بلکه بحث آن مفهومی است که عالیجناب مولانا جلال الدین بلخی که مربوط عرفان است را به ما برساند). زمان پایان مسابقه فرا رسید. پادشاه برای بازدید تشریف می‌آورد و پرده کشیده می‌شود (پادشاه نماد آن خداوند و ذات احادیت است) در اینجا دیده می‌شود که نقاشان چینی که نمادی از فلاسفه و متفکرین هستند انواع طرح‌ها و نقش‌های زیبایی را کشف و خلق کرده‌اند که بسیار چشم نواز است. اما یکباره با یک صحنه بسیار متحیر العقول و خلق عادت مواجه

ما با صیقل درونی و روحی خود می‌توانیم روح خود را صیقل دهیم (روحی که به قول حافظ یک حاتف غیبی یا سروش غیبی است، که در شاهنامه و در مباحث ما به فرح ایزدی موسوم است) با تزکیه‌ی درونی به مقامی از اشراق و شرقی شدن باطنی می‌رسیم و از آن مغرب دنیوی ومادی فاصله می‌گیریم و به آن شرق نوری می‌رسیم که روح ما و درون ما و باطن ما مجهز به یک سروش غیبی می‌شود، که پرده‌ای از عالم غیب و عالم این دنیا را بر ما مکشوف می‌دارد. در اینجا عرفان هم همین گفته را بیان می‌کند. مثال دقیق را در مثلی می‌گوییم از عالیجناب مولانا بلخی در مثنوی معنوی: در مثنوی و معنوی آمده است که پادشاهی دو دسته از قدرترين و بزرگترین نقاشان جهان را که نقاشانی از روم و نقاشانی از چین بودند را به یک مسابقه دعوت می‌کند. در این مسابقه گروه چینی و گروه رومی در برابر هم قرار می‌گیرند، پرده‌ای زخیم و غیر قابل نفوذ بین این دو کشیده می‌شود تا هیچ مشاهده‌ای از اعمال و شگردهای یکدیگر نداشته باشند.

با سلوک و تقویی دوری و پرهیز از تمام  
تعلقات دنیوی به یک عریانیت به یک  
شفافیت به یک صیقلیت به یک آنجه گی  
دروندی می‌رسی. و آن نور و فرح ایزدی و  
هاتف غیبی در درون تو تمام جلوه‌های نقش  
جهان را که چینی‌ها این داستان نماد آنند،  
در تو منعکس می‌کند و تمام آن را درک  
خواهی کرد.

آلبرت کبیر درباره‌ی بزرگترین فیلسوف  
جهان اسلام و جهان آن روز یعنی شیخ  
ابوعلی سینا می‌گوید: فلسفه ابن سینا ما را و  
مسیحیت را نجات داد، اینجا مقام شیخ  
الرئیس مشخص است. شیخ الرئیس\_ابوعلی  
سینا در برابر بزرگترین عارف زمان شیخ  
ابوسعید ابوالخیر قرار می‌گیرد و در خلوتی  
می‌روند و گفتگوهایی انجام می‌دهند، آنگاه که  
بیرون می‌آیند، یاران شیخ الرئیس  
می‌گویند که شیخ ابوالسعید ابوالخیر را چگونه  
دیدی؟ شیخ الرئیس پاسخ می‌دهد که هرچه  
ما می‌دانیم او می‌بیند. مریدان از جناب  
ابوالخیر می‌پرسند که که شیخ الرئیس را  
چگونه دیدی؟ جواب می‌دهد هرچه ما  
می‌بینیم او می‌داند.

می‌شود و می‌بیند که آن نقاشی چینی در  
آینه افتاده و جلوه آن هزاران برابر شده است،  
اینچنان است که رومی‌ها برندۀ این مسابقه  
می‌شوند. این مثال زیبا مفهوم مکاتب اصیل  
عرفانی را می‌رساند، مکاتب عرفانی می‌گویند  
با تقوا و تزکیه نفس می‌شود به آن مقام والا  
رسید، البته در مکاتب اصیل عرفانی منظور  
ما مکاتب شبه عرفانی نوظهور نیست بلکه  
مکاتبی که با آن سلوک و عبادت و بندگی  
خالص دربرابر احادیث سرسجده فرود  
می‌آورند را عرض می‌کنم.

یکی از تفاوت‌های عرفان سنتی با  
عرفان‌های نوظهور این است که، در  
عرفان سنتی اوج معراج یک سالک به مقام  
بندگی و زیباترین شکل و شاکله‌ی بندگی  
سجده است، اما در عرفان‌های نوظهور و در  
عالم اسلام با نوعی انسان-خدایی و منیت به  
ظاهر معنوی مواجهه هستیم. هر جا انسان  
خدایی می‌بینید بدانید هیچ‌گونه ارتباطی بل  
عالم اسلام و جایی که حضرت محمد(ص) در  
اوج رسالتش به عبد می‌رسد ندارد.  
در آینه‌ای که نقاشی می‌افتد تمام مفهوم  
عرفان را به ما می‌رساند، عرفان یعنی آنکه تو

برای بسیاری ملاک نیست چراکه عقل را انکار و سرکوب می‌کنند.

اما در اشراق عقل محوریت دارد. اینجاست که اشراق فلسفه است و ارتباط چندانی با عرفان ندارد، یعنی کشف آن حقیقت در هر دو با صیقل روح و تقوی و پرهیزگاری و عبودیت و ریاضات به دست می‌آید. در عرفان گفته می‌شود که شخصبادی به عنوان مرید سر بددهد تا بتواند رازهای مگو را مشاهده کند. اما حکیم اشراقی چنین نمی‌کند، اینست که اهالی عرفان و تصریف برای اینکه تو فرد را جذب کنند دست به خرق عادات متفاوت می‌زنند.

اما حکیم اشراقی برای جذب اشخاص چنین نمی‌کند بلکه استدلال می‌کند و دلایل کاملاً عقلانی و منطقی می‌آورد.

در اشراق سرسپردگی نداریم، عقل واستدلال می‌فهمد که برای حکیم اشراقی در عالم نور چه حقیقتی فاش شده است و چگونه به آن نور رسیده است. نور را با عقل می‌توان دریافت. اکنون می‌خواهیم فرق حکمت خسروانی و اشراقی ایرانی\_اسلامی را با حکمت یونانی مشخص کنیم.

خب به نظر ما دانایی معراج تمام رویقنهای و تمام مشاهدات است.

در این بحث در میابیم عرفان است که در شیخ الرئیس بیشتر بوده است تا شیخ ابوسعید ابوالخیر.

آنگاه که به بحث اشراق برسیم واضح بیان خواهم کرد که ضعف عرفان در برابر اشراق در چیست؟

در اشراق و عرفان دیدیم آن صیقل روحی و آن عریانیت و صیقل روحی است که باعث می‌شود که ما آن فرح و سروش و هاتف غیبی رازهایی از عالم نهان را برای ما مکشوف می‌کند.

**اما تفاوت اشراق و عرفان در اینجا آغاز می‌شود:** در عرفان آن سالک مجدوبی که به آن مقام رسیده است می‌گوید مرید باید به من سر بسپارد و عملاً بباید تا بفهمد که من چه دیده ام و گرنه قابل گفت و توضیح نیست! اما یک حکیم اشراقی که این فرح هاتف سروش را دریافته است، برای عام و همه و نه فقط برای یک مرید سر سپرده فاش می‌کند و استدلال عقلانی ارائه می‌دهد، چیزی که

واستدلال برای دیگران است و طی یک نظام و سیستم عقلانی به دیگران داده می‌شود. برای ارسطو عقل با دریافت‌های عقلانی می‌شود و بعد با استدلال‌های منطقی و عقلانی آن را تبدیل به مکتبی فلسفی می‌کند.

اما حکیم اشراقی با درون و قلب و باطن، با صیقل درونی، اضافات را از درون و وجود خویش پاک می‌کند و آن حقیقت بر آن آئینه تابانده می‌شود و توسط هاتف غیبی حقیقتی را درمی‌یابد.

حالا یک حکیم اشراقی یک نظام فلسفی باز را در کتاب حکمت الاشراق و کتب تفسیر دیگر با استدلال‌های کاملاً عقلانی برای همه بیان می‌کند، نه فقط برای مریدی که بیاید سر بسپارد و آن راز مگو را با راهی که پیر رفته است برود (به می سجاده رنگین کن گرت پیر مغان گوید) یعنی سجاده به عنوان پاکترین نماد بندگی می‌گوید اگر پیرت گفت شراب روی سجاده بریز و هر کاری که پیر می‌گوید انجام بد. مثلاً آن داستان مشهور که شمس به مولانا می‌گوید برو و برایم شراب بیاور.

البته در حکمت اشراقی ما می‌بینیم که شیخ شهید، شیخ اشراق از افلاطون و فولوتیهن نام می‌برد. حضور افلاطون بعد از حکمت خسروانی می‌باشد یعنی تحت تاثیر حکمت خسروانی ایران یک نظام ساخته اند و این مسئله در تاریخ، حتی در قضیه فیثاغورث و افلاطون هم کامل محرز است.

تأثیر حکمت خسروانی بر حکمت یونانی غیرقابل انکار استما این، همه گنج داریم و مفتون پول خردگان دیگرانیم، چون مقوله نمی‌دانیم، چون تبدیل نفت را به این همه مواد و کارخانجات پتروشیمی نمی‌دانیم.

**حالامیپردازیم به فرق حکیم اشراقی با یک فیلسوف یونانی**

یک حکیم و فیلسوف یونانی آن کشف را نه از عالم عقل در می‌لید نه از عالم تزکیه، او کاملاً عقلانی است، فکر می‌کند و استدلال می‌کند و ناگهان از حمام با فریاد یافتم یافتم بیرون می‌زند. این مسئله عقلانیرا جناب ارسطو با کتاب و منطق خود نشان داده است. انواع تکنیک‌های منطقی که در منطق صوری و منطق‌های دیگر است. یعنی در حکمت یونانی کشف حقیقت با عقل و توضیح

استدلال‌های شیخ اشراق نزدیک می‌شوند و این است که در نامه‌ی امام که توسط جوادی آملی و خانم دباغ به گورباقف فرستاده شد آن جمله معروف و تاریخ ساز آمده است که: صدای شکستن استخوان‌های کمونیسم را دارم می‌شنوم.

(آن زمان کمونیسم در اوج قدرت بود و هیچ کس فکر و پیش بینی نمی‌کرد) پیشنهاد می‌دهند که اشراق وابن عربی بخوانید. در اینجا برای ما مشخص شد حکیم اشراق کشف درونی و عشقانی اما استدلال کاملاً عقلانی و منطقی دارد. عرفان کشف عشقانی و سلوک خصوصی و سر سپردگی بدون هیچ عقل محوری و تبعیت بی چون و چرا دارد. حال فرق اشراق با فلسفه یونان؛ در فلسفه یونان کشف آن حقیقت عقلانی توضیح و استدلال عقلانی مد نظر است، اما در اشراق کشف آن حقیقت عشقانی و توضیح و استدلال عقلانی آن.

مرید مانند مردهای است در دست غسال مردهای که هیچ حرکتی ندارد. کفر پیر ایمان مرید است، یعنی حق چون و چرا ندارد، حق پرسش ندارد، حق تفکر ندارد، هیچ عقلانیتی ندارد.

نمی‌خواهم عرفان ستیزی کنم، تعلقاتی به خیلی از بزرگان عرفان همچون حضرت ایت الله قاضی و آقای نخودکی اصفهانی و آقای حداد و بسیاری دیگر دارم و نفی بزرگان نمی‌کنم. مثلاً ابن عربی گاهی به یک اشراقی سازی اسماء الصلفات به یک اشاعه نزدیک می‌شود و تاثیر آن بر حکیم و فیلسوف و بزرگ اسلام حضرت ملاصدرا غیر قابل انکار است. احترامی را که بزرگان فلسفه و دیگر بزرگان حکمت صدرایی از قبیل حضرت آیت الله طباطبائی و حضرت آیت الله خمینی و حضرت جوادی آملی و... برای ابن عربی قائل هستند غیرقابل انکار است و در مواردی به

## انتحال نامک دکتر مهدی خبازی کناری

زرتشت محمدی



(۱)

[ویژه نامه]

«چو دزدی با پراغ آید دزدیده تر برد کالا»

**دکترین مهدکودکانه " این آن نیست"**

سرقت ادبی را تحت یازده عنوان طبقه بنده

می کند که عبارتند از: ۱-نسخ یا انتحال

مسخ یا اغاره ۳- سلح یا المام ۴- نقل ۵-

دکتر حسین پاینده در مقاله‌ای با نام «شحنه

باید که دزد در راهست» می‌نویسد [ همایی با

تلفیق آراء خود و سه مولف مذکور، انواع

این است که کسی گفته‌های نویسنده‌ای یا مضماین نوشه‌های او را از اثر اصلی به نوشه‌ی جعلی ببرد. «سلخ» یا «المام»(به ترتیب به معنای پوست کندن و تقرب به چیزی) زمانی رخ می‌دهد که کسی اندیشه‌ی مطرح شده در اثری را بدون نام بردن از مولف اصلی و با سبکی متفاوت بازنویسی کند. «اغاره»(به تاراج بردن) یا «مسخ» آن نوع از سرقت ادبی است که سارق برای رد گم کردن، به ترتیب کلمات و جملات را عوض می‌کند. و همچنین با توسل به متراffد های واژه‌ها یا با شرح و بسط ترکیب‌های زبانی بکار رفته در متن اصلی، متنی دیگر جعل می‌کند که اندیشه‌های مطرح شده در آن در واقع مأخوذ از منبعی ذکر ناشده هستند.]

با ظهر مکتب ادبی \_ فلسفی اصالت کلمه بخصوص کتاب "جنس سوم" - نخستین کارنامه‌ی فرزندان عریان که حاصل تلاش چند ساله‌ی آنان بود و پس از سال‌ها تلاش به همراه بیانیه‌ی جهانشمول مکتب عریان در ادبیات هزاره‌ی سوم به قلم آرش آذرپیک توسط انتشارات کرمانشاه در سال ۱۳۸۴

شیادی و دغل بازی یا دزدی بی برگه و بی نام و نشان ۶- حل ۷- عقد ۸- ترجمه ۱۹- اقتباس ۱۰- توارد ۱۱- تتابع و تقليید(همایی، ۱۳۵۴، ص ۳۵۷).]

نسخ یا انتحال اولین و بارزترین و انکارناپذیرترین نوع سرقت ادبی است که طی آن کسی «گفته یا نوشه دیگری راعینا" حرف به حرف و بی کم و زیاد و بدون تصرف و تغییر یا با اندک تصرفی به خود نسبت می‌دهد(همایی، ۱۳۵۴، ص ۳۵۸).

اگر کسی گفته‌های نویسنده‌ای دیگر را از نوشه‌ای بگیرد و با عوض کردن بیان، همان گفته را راجع به موضوعی دیگر درنوشتاری به امضا خود منتشر کند، به زعم همایی مرتكب سرقت ادبی از نوع چهارم («نقل») شده حال آنکه اگر موضوع را عوض نکند مرتكب سرقت ادبی از نوع سوم («سلخ») یا («المام») گردیده و اگر بعضی از عبارات بکاررفته در نوشه‌ی اصلی راهم استفاده کند، به سرقت ادبی از نوع دوم («مسخ») یا («اغاره») دست زده است. توضیح اینه «نقل» بر حسب معنای لغوی این اصطلاح یعنی از جایی به جای دیگر بردن و در اینجا منظور

روش تاراج اکثر این افراد روشی است که متسافانه در ایران ما بسیار متداول شده به این صورت که سبک نوشتار شما را می‌برند و با سر هم کردن مطالبی از فلاسفه با سفسطه بازی شما را به بازی می‌گیرند مثلاً از دریدا و لakan و ویتنگشتاین و سوسور و هوسرل و دلوز و ... و با قسمتی از مطالب خود شما می‌گویند که "این آنی نیست که شما می‌گویید" ما متفاوت گفتیم!!! در حالیکه اساساً این مطالب نظری بدون متداولوژی صد من یک غاز هم نمی‌ارزد و به طور کلی، هدف آن‌ها دزدیدن همان سبک نوشتار یا نوع ادبی و ژانر شمامست. کشف و خلق شما را می‌دزدند و بعد شروع می‌کنند به سفسطه

بازی چون در این کار استادند و حرفه‌ی آن‌هاست.

یکی از همین افراد شخصی به نام دکتر مهدی خبازی کناری است که ظاهراً دکترای فلسفه غرب است و اساساً سفسطه بازی جزو تحصیلات ایشان است چرا که آن را تدریس می‌کند.

خبرگزاری مهر با کد خبری ۲۴۳۸۰۴  
گزارش داده است که سال ۱۳۸۴ نشر قصیده سرا کتابی را با عنوان "این کتاب اسم

چاپ شد- تحولی شگرف در ادبیات و اندیشه‌ی ایران زمین در حال شکل گیری است که تاثیر عمیقی بر مخاطبان عام و خاص داشته است . زاویه دید مکتب اصلت کلمه بر خلاف مکاتب مغرب زمین نه تنها بومی بوده (ایرانی\_ اسلامی) بلکه به راحتی می‌تواند با مخاطبان ارتباط برقرار کرده و حرف نویسنده را به مخاطب خود انتقال دهد. در حوزه ادبیات این مهم مدیون انواع ادبی مختلفی از جمله واژانه، فراشعر، فرامتن، غزل عریان، غزل‌مینیمال، فراداستان کلمه گرا و... است که به همت استاد ارجمند جناب آرش آذرپیک کشف و خلق شد و توسط اساتیدی که ایشان پرورش دادند تعلیم یافت.

اما بسیاری بر آن شدند که اندیشه‌های این مکتب را به نام خود بزنند که می‌شود گفت در کل همگی دارای دکترین مهدکودکانه‌ی "این آن نیست" هستند که نه این را سیستماتیک و عمیق فهمیده اند نه آن دیگری را !!! اما در کلمه‌ی "نیست" با آن‌ها موافقم کاش این نیست که می‌گویند صبغه‌ای سیستماتیک و اندیشگانی از نیچه‌ها و آلبرکاموها داشت که آن هم ندارد!!

- مواردی از سرقت‌های آقای مهدی خبازی کناری از تئوریهای مکتب اصالت کلمه و سرقت سبک ادبی عریان:

خبازی کناری می‌نویسد" متن سیاه یک نوع شعر یا سبک تازه‌ای در شعر نیست. یک نوع پس زدن مسولیت تولید اثر و شانه خالی کردن برای ارائه‌ی یک نوع ادبیت تازه نیست، بلکه ارتقا ادبیات در عبور از دوگانه‌ی شعر و نثر است که این دو گانه انگاری به طور تاریخی گریبان گیر تاریخ تفکر بوده است.

متن سیاه فراروی از از دوگانه شعر و نثر است

که خود مولد بحران‌های زیادی در تاریخ ادبیات بوده است" این را مقایسه کنید با این گفته از استاد آرش آذرپیک بنیانگذار مکتب عریان(اصالت کلمه) که در سال ۱۳۸۳ در کتاب جنس سوم به چاپ رسیده است" هدف متن عریان دست یافتن به یک ژانر قائم به ذات در ساحت بی پایان و اوگان است و تکوین نهایی این پروسه بر می‌گردد به فاراروی ذات واژگان از شاکله‌های هزار چم شعریت و روایت به منظور نمود بخشیدن به ماهیت های نهفته‌ی درونی و بیرونی ".

ندارد" تالیف مهدی خبازی کناری را چاپ کرده که در مجموع بیش از ۱۵۰ قطعه شعر بلند در سبک‌های نیمایی، سپید و موج نو بوده است. این در حالی است که مهدی خبازی کناری در چندی پیش و در تاریخ سه شنبه بیست و یکم مرداد ماه ۱۳۹۹ - شماره ۷۴ در صفحه ادبی ماهنامه آوای پراو، تحت عنوان مصاحبه‌ای که بین صفا سبطی و مهدی خبازی کناری منتشر شده، ادعایی عجیب کرده که در دهه هفتاد کتابی با عنوان "این کتاب اسم ندارد" در قالب ادبی متن سیاه چاپ کرده و در آنجا مانیفست یک قالب جدید نوشته است و دیگران از آن دزدیده اند!!! این در حالی است که کتاب معرفی شده اولا سال ۱۳۸۴ چاپ شده دوما مانیفستی در آن نیست سوما در قالب های نیمایی و سپید و موج ناب آن هم در درجه‌های بسیار ضعیف و تقلیدی می‌باشد که خبرگزاری مهر هم همان موقع آن را انتشار داده است.

با هم به شیوه انتقاله مهدی خبازی کناری از کتاب جنس سوم به اهتمال آرش آذرپیک چاپ ۱۳۸۴، انتشارات کرمانشاه نگاهی می‌اندازیم:

"به تاراج برده و عینا دست به سرقت از نوع "انتحاله" می‌زند.

موضوع اصلی ما فلسفه عریانیسم یا ژاک دریدا نیست، بلکه «یک نوع سبک نگارش بنام سبک عریان» است که در ادبیات ایران لاقل برای نخستین بار توسط استاد آرش آذرپیک در کتاب جنس سوم به صورت مانیفست با بسامد و نمونه آثار چاپ شده و بعد از آن با کتاب های متعدد در پیروی از آن که با بسامد و نمونه آثار متعدد تحت مکتب اصالت کلمه منتشر شد.

نباید مغالطه کرده و با عناوین فلسفه و بازی‌های سفسطی و آوردن گزاره‌های متفاوت مخاطب را سرگرم کرد، اصلاً گیرم که فلان فیلسوف در فلان زمان گفته باشد که مرز بین شعر و داستان گسترش یا ابد مهم این است که خود سبک نگارشی که بر این اساس نگارش یافته ابتدا توسط مکتب اصالت کلمه (عریان) و در کتاب جنس سوم سال ۱۳۸۳-۸۴ نگارش یافته است.

بازگشت به سنت در جنبش پسامدرنیسم وجود دارد و این حرف تازه‌ای نیست اما

خبازی کناری، دست به انتحاله زدی و اصل تئوری "فراروی" را با جانشین کردن واژه "متن" بجای "روایت" اصل و مفهوم متن استاد آرش آذرپیک را به تاراج برده است. استاد آرش آذرپیک می‌گوید هدف مکتب اصالت کلمه "بازگشت آوانگارد به اصالت های فراو است... "خبازی کناری همین مفهوم را با تغییر اندکی در واژگان انتحاله داده به تاراج می‌برد به این شکل که می‌نویسد" متن سیاه ... با یک تلقی آوانگارد .... به باز شناسی و لیناندیشی سنت ما می‌پردازد".

استاد آرش آذرپیک در کتاب جنس سوم بیان کرده‌اند" فراروی از مرزهای شعریت و استانوارگی حرکتی را در متنیت متن آغاز می‌کند که در اصالت وجودی خود تمام تمایزهای صوری و جوهري شعر و داستان را کاملاً بی اهمیت می‌انگارد"

خبازی با عوض کردن واژه داستان به نثر و فراروی به گسترش، می‌نویسد" متن سیاه خودش را در نقاط مرزی بین رث و شعر گسترش می‌دهد" دقت کنید که خبازی کناری چگونه اصل مفهوم تئوری فراروی را

بنابر شاخصه‌ی ذاتی آوانگارد بودن نفی سنت پشت سر و پیشروی به طرف افق پیشرو آرمان تمام نظریه پردازان ادبی و هنری و فلسفی بوده است. شما به بیانیه‌های جنبش‌های آوانگارد از قبیل فتوریسم، دادئیسم، اولترائیسم، سورئالیسم، کوبیسم، و... مراجعه کنید کاملا متوجه خوانده می‌شوی زیرا پسامدرنیسم در اوج بحران‌های پس از مدرنیسم زاده شده و به نقد آن بنابر نگرش نسبی گرا، معنا گریز، کلان روایت ستیز، مرکز گریز و در اوج برای عدم انهدام تمام دستامدهای بشری اتحاد نامتمرکز را جایگزین "وحدت مرکز مند" کرد. بنابراین در سیستمی که خود بر اصل معناگریزی، معناستیزی، و فقدان معنا و عدم قطعیت استوار است چگونه می‌توان کودکانه پنداشت که فراروی از یک معنا یکمینه یا متکثر بسوی معنا یا معنای بیشینه یا جامع دست به فراروندگی بزند و اراده‌ی معطوف به فرایی را پیش بگیرد. فراروی همانگونه که در کتاب جنس سوم آمده است به عنوان مشخصه‌ی عصری نامیده شده است با نام "عریانیسم" که با افول پست مدرنیسم آغازیدن و وزیدن

بازگشت آوانگارد بنابر زاویه‌ی دید خاص پست مدرنیستی -که روح آن معناستیزی و معناگریزی، نسبی گرایی، عدم قطعیت، عدم تعین، مرکز زدایی، و... است و ذات آن در نقد آوانگاردیسم مدرنیستم است- با پیشروی و گسترش منافات دارد. آوانگارد مشخصه ذاتی مدرنیسم است که با واژه‌ی بازگشت صدرصد در پست مدرنیسم تضاد دارد.

بازگشت زیرکانه و سلیقه‌ای در سنت از خصایص پسامدرنیسم است که روح پست مدرنیستم با خود واژه‌ای آوانگارد سراسازگاری ندارد. بنابراین بازگشت آوانگارد نه می‌تواند یک تئوری مدرنیستی باشد نه پست مدرنیستی بلکه خصیصه‌ای است که بنابر اصل فراروی و حقیقت عمیق در عریانیسم تنها معنا می‌گیرد و لاغیر. که برای فهم شرح اصل حقیقت مداری به کتب فراوانی که در مکتب اصالت کلمه چاپ شده است می‌توان مراجعه کرد.

弗راروی نه در جهان مدرن معنا دارد نه در جهان پست مدرن و هیچکدام از نظریه پردازان این دو عصر در مقوله‌ای با نام فراروی تمکز تئوریک نداشته‌اند. در عصر مدرنیسم

تئوری‌های فراوان دیگری هم داریم خزانه‌ی بیت‌المال عریانیسم متعلق به همه‌ی اختلاصگران امروز ادبی است شگفتاً برخی به سبک‌های مکتب اصالت کلمه رحم نکردند و به نام خود می‌زنند، برخی به تئوری‌های مکتب اصالت کلمه رحم نمی‌کنند و به نام خود می‌زنند، اما شگفت‌تر آنست که برخی حتاً به علائم نگارشی همانند پرانتز، کروشه، اسلش و... که در کتاب جنس سوم برای نخستین بار مطرح شده بود رحم نکردند و فی‌المثل "شريعت ادبی" را مبدل به "مذهب ادبی"!!! ترجمه کرده و بنام خود زده‌اند. (شرح این هجران و این خون جگر/ این سخن بگذار و.)

برخی نیز واژه‌ی فراروی را با تعییم به پست مدرنیسم و مدرنیسم دخل و تصرف در کلیدواژگان مکتب اصالت کلمه‌ی (عریان) و ارائه‌ی ابتر آن‌ها به توهمندی نوآوری رسیده‌اند و دست آخر گروهی که با تلفیق ناهمگون مولفه‌های پسامدرنیستی و عریانیستی به اسکیزوفرنیای پایه گذاری سبک و مکتب و... مبتلا شده‌اند.

● تاریخ سازی:

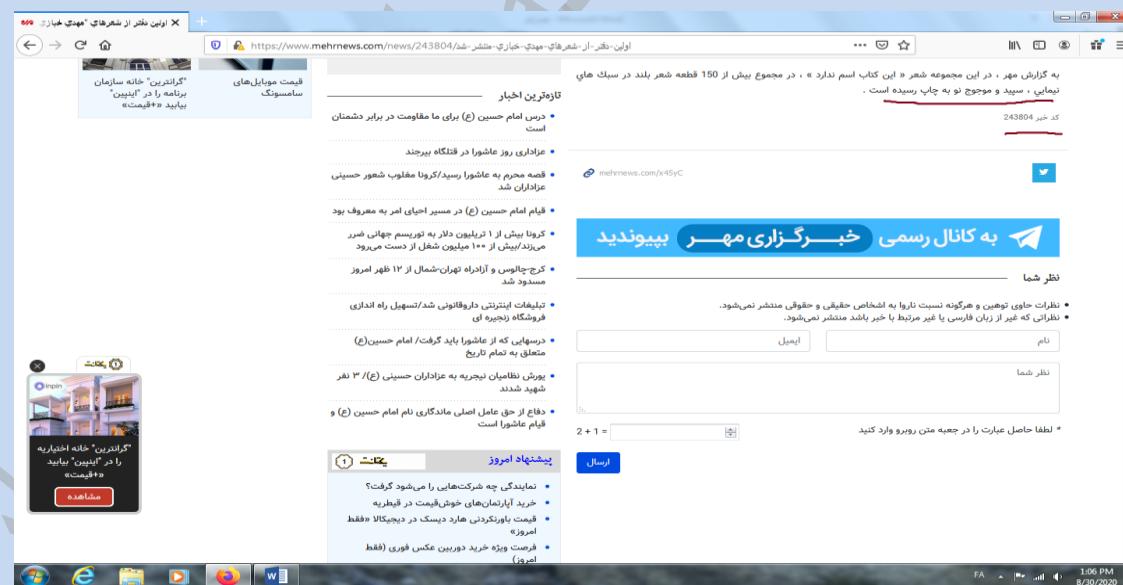
گرفته است. اما در حاشیه باید عرض کرد واژه‌ی "فرا" که لقلقه‌ی بسیاری از مترجمان آثار غربی شده است هیچ ربطی به کلمه‌ی "فراروندگی" ندارد و برگردانی ابتر از دانش واژه "post" در کلماتی مانند پساستعماری، پسافمنیسم، پساداستان، پسانقد، پسازبان و... است. و توهمندی فانتزی و ابلهانه‌ی یکی دانستن دانش واژه‌های "پسا" و "فرا" متاسفانه بهانه‌ای در دست زنگیان مستی که پیاله شکن در مستی سترون، توهمند امپراتوری روم را دارند و در مزرعه‌ی بی خاک خود بذری کاغذین می‌کارند به قول قدمای زنگی زنگ باش یا رومی روم.

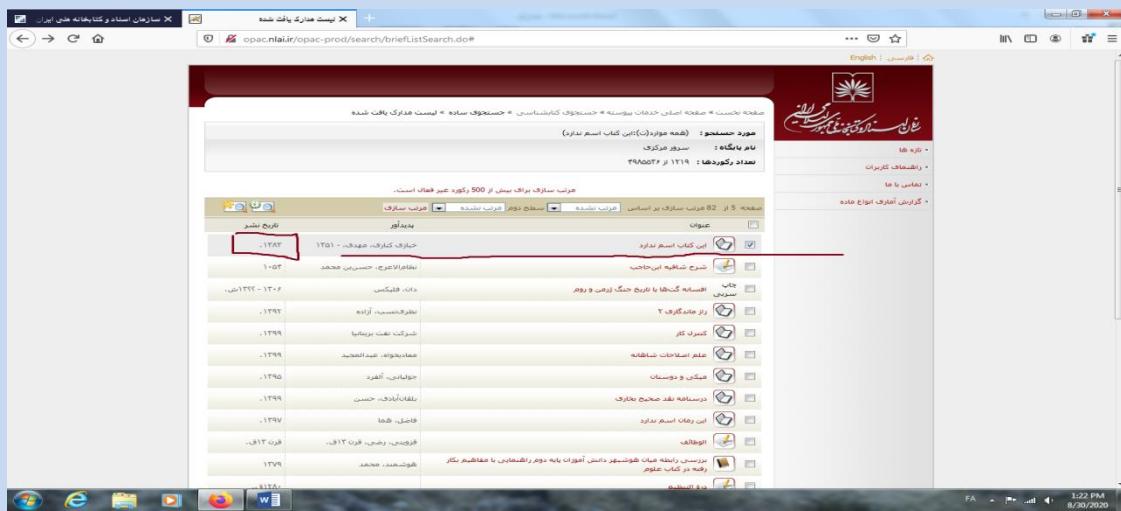
قلی خان‌ها فلسفه‌ی پشت متن را عوض کرده اما حاصل برآیند که همان سبک عریان است را دزدیده‌اند. درست همان طور که می‌توان سبک نیمایی را که یک تقلید از آرتور رمبو بود به هر فلسفه‌ی دیگری و با هزار زاویه دید دیگر آسمان ریسمانه دزدید. مانیفست مکتب اصالت کلمه‌ی (عریان) خزانه‌ی بیت‌المال اختلاصگران ادبی شده است که دیگر برای ما امری شده است با این اوضاع اکنون چی عجیبی نیست!!! لطفاً تعارف نکنید

خبرگزاری آورده شده است که به صراحت اعلام کرده اند که کتاب "این کتاب اسم ندارد" تالیف مهدی خبازی کناری اولاً- در سال ۱۳۸۴ چاپ شده و دوماً - موضوع آن شعر نیمایی و سپید و موج نو بوده است سوماً - مهدی خبازی کناری یک شاعر مقلد جریان شعر پست مدرن بوده است:

در اینجا با توجه به اینکه بnde شاغل در دایره بازپرسی هستم اندکی از تجربه خود در امر قضایی بهره گرفته و مدارک موجود که نشان دهنده جعل و تاریخ سازی کذب از سوی مهدی خبازی کناری است را در اینجا ضمیمه نموده ام تا مخاطبان خود ایشان را قضاوت نمایند!!

در زیر علاوه بر سند از کتابخانه ملی ایران تصاویری از سایت‌ها معرف





این کتاب این اسم ندارد

مهدی چاوشی کاتبی (شاعر)

ناشر: مهرما

تاریخ شعر: ۱۳۸۴ مهر ۰۶

تعداد صفحه: ۲۰۰

شاعر: ۹۶۴-۸۷۰۶-۰۸-۵

قطعه: رفاقت

قطعه تابعی:

نوع چاپ: چاپ

وزن: ۲۳۱ گرم

در حال حاضر این کتاب در سایت عرضه نشده است.

کتابهایی با موضوع های مشابه

i ketab : Persian book :: باب اسم نژاده :: + persianbook.org/books.php?Module=SMMPBBooks&SMMOOp=BookDB&SM\_CMD=&BookId=11550&

**Persianbook**

09/06/1399

عمرفی کتاب < بک سند کتاب حراج > خواجه کتاب

**ابن کتاب اسم نژاد**  
نویسنده: مهدی خیازی کناری  
ناشر: انتشارات فارسی  
دیان: کتاب  
تعداد صفحه: 200  
اداره کتاب: فرقی - سال انتشار: 1384 - دوره جا: 1  
کد کتاب: 11550

**فروخته شد - موجود نمی باشد**

اعتبار آن کتاب به این کتاب:

⭐⭐⭐⭐⭐

**صروفی بر کتاب**  
این کتاب از سه پیش‌نشکل شده است:  
پخش اول - مدخلی است با عنوان «به ارجاع با بدروم در هه کم شده بود» که با تنزی وزه مقدمات خواجه با شعرهای کتاب را فراهم می‌کند.  
پخش سوم - شامل شعرهای سال 78 با عنوان «به ارجاع با بدروم در هه کم شده بود» که نیست.  
چاپ سوم - شامل شعرهای سال 79 با عنوان را از هی پاشد.  
چاپی به جای که سیتر شد و هر مد اذاعت دیدگام  
که هلهله به هلهله که هلهله می زند اذاعت  
نیال این خواه و دران اذاعت

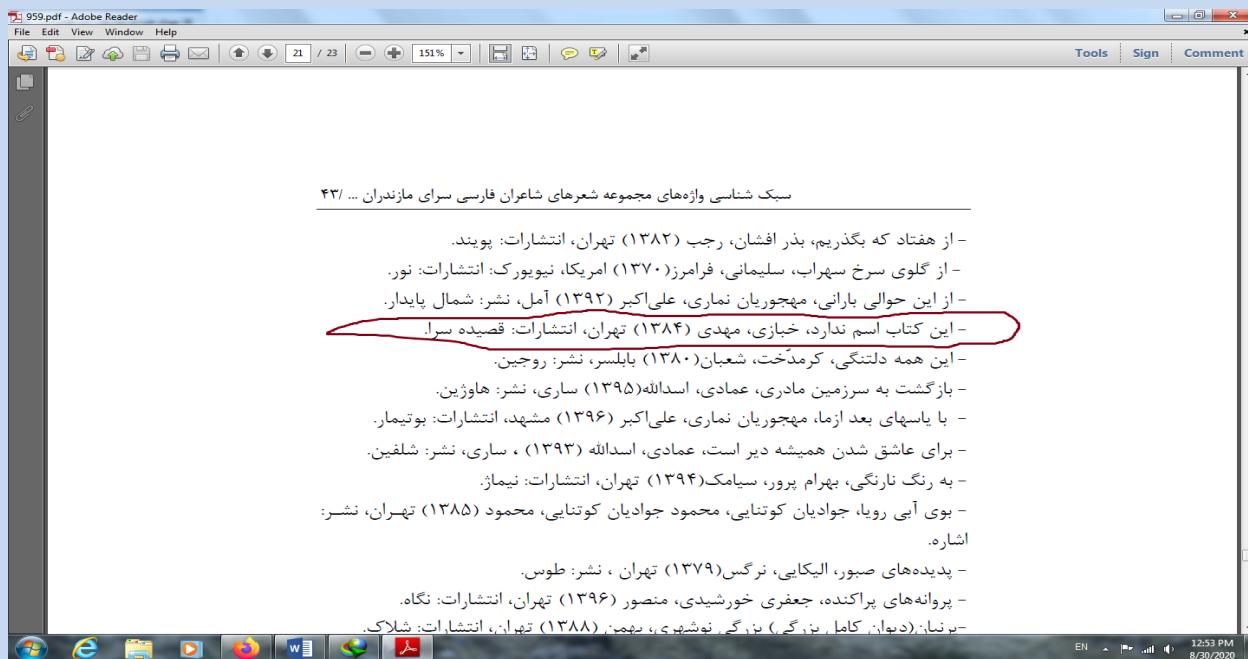
۱۲:۳۵ PM ۸/۳۰/۲۰۲۰

File Edit View Window Help Tools Sign Comment

۵ / 23 151%

مدرن امروز است و از حیث قالب و فرم نوآوری‌هایی در غول دارد. وی سه مجموعه غزل دارد و علاوه بر این پنج اثر در نقد و بررسی شعر و داستان نوشته است. **غلامرضا پیروز** متولد (۱۳۴۰) شاعر، منتقد و عضو هیات علمی ادبیات دانشگاه مازندران در آمل به دنیا آمد. است. پیروز دو دوره ریاست دانشکده ادبیات دانشگاه مازندران را به عهده داشته است. وی شاعر غزل است و سوده‌هایی در قالب منثور و ژالرکودک نیز دارد. پیروز سه مجموعه چاپ نموده است. علاوه بر این شاعر دو اثر تحقیقی و بیست و پنج مقاله علمی-پژوهشی دارد. **۷. مهدی خیازی کناری (۱۳۵۱)** متولد فردیونکنار و ساکن بالسر، دکترای فلسفه غرب و عضو هیات علمی دانشگاه مازندران است. وی شاعر پست مدرن بوده و تاکنون دو مجموعه علمی-پژوهشی نموده است. علاوه بر این شاعر پنج اثر تحقیقی در فلسفه و چندین مقاله علمی پژوهشی دارد. **۸. منصور جعفری خورشیدی** (۱۳۲۹-۱۳۹۷) در بهشهر متولد شد. وی لیسانس ادبیات و شاعر حجم است و چهار مجموعه شعر چاپ نموده است. **جعفری خورشیدی** علاوه بر شاعری چندین مقاله تحقیقی در حوزه نقد شعر در نشریات داخل و خارج کشور دارد. **۹. محمود جوادیان کوتایی (۱۳۳۲)** ساکن قائم شهر، دانشجوی دکتری، داستان نویس و محقق و دیر بازنشسته آموزش و پژوهش است. وی تا کنون چهار مجموعه به شیوه‌ی منثور و نیمایی چاپ نموده و علاوه بر این چندین مقاله و سه اثر پژوهشی نیز دارد. **۱۰. فرامرز سلیمانی (۱۳۹۶-۱۳۹۴)** پژوهش منحصر، شاعر، منتقد، مترجم در سایر متولد است. این شاعر پیش از اشتقت کتاب وصد مقاله به زبان فارسی، انگلیسی و دیگر زبان‌ها نوشته است. وی بنیانگذار یک خیزش ادبی در شعر معاصر ایران بود.

۱2:۵۹ PM ۸/۳۰/۲۰۲۰



[ویژه نامه]

انتقال نامک دکتر محمود طیب

همچنین در کتاب جنس سوم نوشته آرش آذربیک، انتشارات کرمانشاه چاپ ۱۳۸۴، به چاپ رسیده و نمونه آثار زیادی در این نوع ادبی، رسمای انتشار یافته است.

شعرووازه از انواع ادبی است که توسط استاد آرش آذرپیک در سال ۱۳۷۷ رسماً در کتابچه‌های گل صد برگ<sup>۱</sup> به چاپ رسید.

کتابچہ گل صد برگ تالیف<sup>1</sup>

## تعريف سرقت ادبی

سرقت ادبی عبارتست از استفاده از آراء و تفکرات دیگران بدون مشخص کردن اینکه آن آراء و نظرات به دیگران تعلق داشته است. سرقت ادبی به شکل‌های مختلفی می‌تواند رخ دهد. از جمله:

۱. رونوشت کردن جملات و عبارات یا حتا تعابیر به کار رفته در نوشته‌های دیگران و عدم ذکر مشخصات منبعی که آن جملات یا عبارات یا تعابیر از آن‌ها اخذ شده است.

۲. باز گفتن آراء نظرات دیگران با جملاتی متفاوت بدون ذکر منبع آن آراء و نظرات.

۳. بسنده کردن به ذکر منبع در فهرست مراجع و مأخذ و خودداری از ذکر منبع برای نقل قول‌های انجام شده از دیگران را با جملاتی متفاوت باز گفته است.

(شجنه باید که دزد در راهست، حسین پاینده.)

همایی برای تعریف سرقت ادبی از تعاریفی استفاده می‌کند که سه ادب پژوه سده‌های هفتم و هشتم و هجری قمری در آثارشنان مطرح کرده‌اند. این سه محقق عبارتند از

چندی پیش در حال جستجو در اینترنت بودم که ناگهان با مطلبی عجیب در ویکی پدیا بربخوردم. با تحریر مطالعه کردم، شخصی گمنام با اسم محمود طیب، با وفاحت کامل تئوری "شعرواژه" را دزدیده و با تغییر عنوان "شعرواژه" به "غزلواژه" به خیال خود دست به آفرینش ادبی زده است. این در حالی است که به روشنی مشخص است که وقتی گفته می‌شود شعر واژه یعنی تمام انواع شعری در فرم و ساختار واژانه پیاده شود. دزد مورد نظر یعنی محمود طیب، لطف فرموده اند با تغییر کلمه ی شعر به غزل و بدون حتا اندکی زحمت نواوری فرمودند!!! وی نوشته است که "بیانیه‌ی این سبک را نخستین بار در کتابی با عنوان "و تو را شنیدم لروزی که اتفاق افتادی" (۱۳۸۹)، تهران، بنیاد حفظ آثار و نشر ارزش‌های دفاع مقدس) به چاپ رسانده است. جناب دزد مورد نظر اعلام کرده است که "نخستین غزل در این شکل را به طور رسمی در سال ۱۳۸۵ منتشر کرد ه ام. (ر.ک: مجله‌ی هابیل، تخصصی دفاع مقدس، شماره‌ی ۱۲، بهمن و اسفند ۱۳۸۵، ص ۳۰). پیشتر گفته شد که بسیار پیشتر از آن شعر واژه در سال ۱۳۷۱ رسما در مجموعه کتابچه‌های گل صد برگ به چاپ رسیده است که مورد نقد و نظر بزرگان ادبی هم قرار گرفته است.

دست زده است. توضیح اینکه "نقل" بر حسب معنای لغوی این اصطلاح یعنی از جایی به جای دیگر بردن در اینجا منظور است که کسی گفته های نویسنده ای یا مضماین نوشته‌ی او را از اثر اصلی به نوشته‌ای جعلی ببرد. (سلخ) و (الملم) به ترتیب به معنای "پوست کندن و تقرب به چیزی" زمانی رخ می‌دهد که کسی اندیشه‌ی مطرح شده در اثری را بدون نام بردن از مولفه‌ی اصلی و با سبکی متفاوت باز نویسی کند. (اغاره بردن یا(مسخ) به تاراج) آن نوع سرقت ادبی است که سارق برای رد گم کردن به ترتیب کلمات و جملات را عوض کند و همچنین با توسل به متراffد های واژه یا با شرح و بسط ترکیب های زبانی به کار رفته در متن اصلی، متنی دیگر جعل می کند که اندیشه‌های مطرح شده در آن واقع ماخوذ از منبعی ذکر هستند. (ناشده همان، ص).

(نسخ) یا (انتحال) اولین و بارزترین و انکارناپذیرترین نوع سرقت ادبی است که طی آن، کسی "گفته یا نوشته‌ی دیگری را عیناً، حرف به حرف و بی کم وزیاد و بدون تعریف

علامه سراج الدین ابو یعقوب ابن ابی بکر خوارزمی و جلال الدین عبد الرحمن قزوینی و سعدالدین مسعود بن عمر خراسانی که به ترتیب مولف **مفتاحالعلوم** و **تلخیصالمفتاحومطول** هستند. همایی با تلفیق آراء خود و سه مولف مذکور، انواع سرقت ادبی را تحت یازده عنوان طبقه بندی می کند که عبارتند از: ۱-نسخ یا انتحال ۲-مسخ یا اقاره ۳-سلخ یا الملم ۴-نقل ۵-شیادی و دغل کاری یا دزدی بی برگه و بی نام و نشان ۶-حل ۷-عقد ۸-ترجمه ۹-اقتباس ۱۰-توارد ۱۱-تابع و تقلید(همان، ص).

اگر کسی گفته های نویسنده‌ی دیگر را از نوشته‌ای بگیرد و یا با عوض کردن طرز بیان همان گفته‌ها را راجع به موضوعی دیگر در نوشتاری به امضاء خود منتشر کند به زعم همایی مرتكب سرقت ادبی از نوع چهارم (نقل) شده است. اگر موضوع را عوض نکند مرتكب سرقت ادبی از نوع سوم (سلخ) یا "المام" گردیده و اگر برخی از عبارات به کار رفته در نوشته‌ی اصلی را هم استفاده کند به سرقت ادبی از نوع دوم (مسخ) یا (اغاره)

**۴. دزدی نظریه‌ای:** زمانیکه تئوری، نظریه یا بیانیه‌ی یک نفر یا گروه دیگری را دزدیده و مستقیم یا غیر مستقیم آن را با اندکی تغییر به نام خود بزنند.

در واقع در طول تاریخ ادبیات این نوع دزدی تنها به مدد منتقدین مشخص شده است و این منتقدین بوده اند که برای مخاطبان مشخص کرده اند که چه کسی تحت تاثیر و پیروی از چه هنرمند دیگری بوده است.

**شرح و بررسی دزدی‌های «محمد طیب» از مکتب اصالت کلمه:**  
یکی از مرسوم‌ترین و آشکارترین انواع دزدی ادبی این است که با تغییر نام دادن یک تئوری، سبک، فرم و قالب و... آن را به نام خود می‌زنند. همچنین استاد آرش آذرپیک، پیرامون "شعر\_واژه" بیان داشته اند که می‌تواند انواع ادبی کوتاه از جمله رباعی، غزل، ترانه، هایکو، طرحواره‌ها، شعرک، داستانک، حکایات و... را در خود درونی کرده و به عنوان "شعر\_واژه" تولید شوند.  
**۱. دزدی محمد طیب از نوع «نقل»:**

و تغییر، یا اندک تصرفی "به خود نسبت دهد(همان، ص).

این قلم (زرتشت محمدی) علاوه بر موارد فوق که این بزرگان به عنوان سرقت ادبی معرفی کرده اند چند نوع دیگر از سرقت ادبی را معرفی خواهم کرد که در عصر کنونی ما که عصر نظریه و نظریه پردازی است، در حال تداوم است.

**۱. دزدی سیستماتیک:** زمانی است که سیستم طراحی شده و ساختار مربوط به آن توسط دیگری را دزدید و بر اساس آن تولیداتی انجام داد بدون اینکه به طراح سیستم مزبور و نحوه استفاده از آن اشاره ای داشت، این نوع دزدی می‌تواند بسیار حرفه ای در جهان امروز رخ دهد.

**۲. دزدی سبکی:** زمانی که شیوه نگارش یک سبک تقلید یا برداشت شود اما اشاره ای به آن سبک نشود.

**۳. دزدی تکنیکال:** زمانی که تکنیک‌های کشف شده ویژه آثار یک هنرمند یا گروهی از هنرمندان بدون ذکر این مهم که از شخص یا گروه مذبور تاثیر گرفته شده است.

ترکیب‌های زبانی به کار رفته در متن اصلی، متنی دیگر جعل می‌کند که اندیشه‌های مطرح شده در آن واقع ماخوذ از منبعی ذکر هستند.» به دزدی از نوع اغارة توسط محمود طیب توجه کنید . محمود طیب مولفه‌های غزل مینی مال ژانر پیشنهادی آرش آذرپیک به ادبیات فارسی را برداشته و با اندکی تغییر به نام خود زده است برای نمونه آذرپیک می‌گوید صنعت‌های ادبی تا حد ممکن کاهش بیابند در عوض یک روایت شاعرانه کشف و بسط یابد همانند یک هایکوی بسیط ، محمود طیب همین را با اندکی تغییر در جملات به نام خود ذکر کرده است در این فرم صنعت‌های بلاغی اگر چه با محدودیت‌هایی روبه رو می‌شود، اما آنچنان فraigir نیست که غزل آسیب جدی ببیند...شعریت ادبی تا اندازه‌ای جای خود را به تصویرسازی های رئال و عینی می‌دهد....غزل بیشتر در خدمت روایت و تصویر است تا در تغزیل و.. " طیب عبارت "کاهش صنعت‌های ادبی " را با "صنعت‌های ادبی اگر چه با محدودیت هایی روبه رو می‌شود" و نیز عبارت "جایگزین کرده است

دزد مورد نظر ما یعنی "محمود طیب "، با تغییر دادن عنوان "شعر واژه" به "غزل\_واژه" براحتی و بی شرمانه به ساحت "شعر\_واژه" دستبرد زده و حتا در هیچ متنی اشاره نکرده است که این مطالب را از جناب استاد "آرش آذرپیک" ماخذ گرفته ام. این جناب حتی اعلام نکرده است که یک پیرو در ژانر "شعر\_واژه" است بلکه با وقاحت تمام خود را کاشف و بانی قلمداد کرده است. شگفتان از این ادبیات. گفته شد که «اگر کسی گفته های نویسنده‌ی دیگر را از نوشته‌ای بگیرد و یا با عوض کردن طرز بیان همان گفته‌ها را راجع به موضوعی دیگر در نوشتاری به امضاء خود منتشر کند به زعم همایی مرتكب سرقت ادبی از نوع چهارم (نقل) شده است». آیا محمود طیب مرتكب دزدی از نوع «نقل» نشده است.

۲. دزدی محمود طیب از نوع «اغارة»: همچنین گفته شد که «(اغارة بردن یا(مسخ) به تاراج) آن نوع سرقت ادبی است که سارق برای رد گم کردن به ترتیب کلمات و جملات را عوض کند و همچنین با توصل به مترادف‌های واژه یا با شرح و بسط

مفهوم آذرپیک را دزدیده است و با تغییر لفظ به نام خود زده است.

۳. دزدی سیستماتیک محمود طیب از مکتب اصالت کلمه:

گفته شد که «دزدی سیستماتیک» زمانی است که سیستم طراحی شده و ساختار مربوط به آن توسط دیگری را دزدید و بر اساس آن تولیداتی انجام داد بدون اینکه به طراح سیستم مزبور و طراح آن اشاره ای داشت، این نوع دزدی می‌تواند بسیار حرفه ای در جهان امروز رخ دهد». محمد و د طیب سیستم بیانی "شعر\_واژه" که نوعی از واژانه است را دزدیده است و با آن شروع به تولید کرده است، بدون آن که خود را یک پیرو یا مقلد مکتب اصالت کلمه و واژانه و به تبع نوع ادبی شعر\_واژه بداند. برای مقایسه نگاه کنید به سیستم "واژانه" که در آثار محمود طیب از آن استفاده شده است بدون اعلام منبع و مرجعیت استاد آرش آذرپیک و مکتب اصالت کلمه:

## دزفول ۱

که در کل همان معنا اما با واژه های دیگر است. آذرپیک می‌گوید "در غزل گفتار، حروف اضافی همانند از، ز، چون، اندر و... از غزل و شعر عروضی برداشته شود و زبان به سمت دکلماسیون طبیعی و گفتاری حرکت کند" محمد و د طیب با اندکی تغییر در این عبارات، روح آن‌ها را برداشته و با جملاتی دیگر به نام خود بیان کرده است. طیب می‌گوید "در این فرم تازه فعل ها، حرف‌های اضافه و مضاف‌الیه از اندام جمله و ساخت دستوری متن حذف می‌شود و غزل مجموعه‌ای از نام‌ها، صنعت‌ها و اصوات است." آرش آذرپیک در تشریح غزل مینیمال می‌گوید "تکوین تصویر و بسط تصاویر هایکویی" محمود طیب این مطلب را با عبارت "شعریت ادبی تا اندازه‌ی فراوانی در این بافت، جای خود را به تصویر سازی‌های رئال و عینی می‌دهد". تغییر صورت داده است. واضح است که منظور آذرپیک از تصویر هایکوی یعنی تصاویر رئال و عینی با خصلت ذات شاعرانه و منظور از تکوین تصویر، یعنی پرورش تصویر و در واع تصویر رئال فضای شعر را در بر بگیرد. یعنی محمد طیب همان

## غزل‌واژه‌ی دفاع

۴. دزدی سبکی محمود طیب از مکتب اصالت

کلمه:

از نظر طرز بیان و شیوه نگارش محمود طیب  
به طور مطلق شیوه‌ی نگارشی انواع شعر-واژه  
را از مکتب اصالت کلمه دزدیده و تنها به  
گمان اینکه "چارچوب را عوض کنی همه  
چیز درست است!" دستبرد به نگارش زده  
است!!! همنشینی صرف واژه ها فارغ از  
چارچوب دستور زبان و ایجاد تصاویر رئال و  
طبیعی و خلق زبان عینی از خصوصیات  
سبکی شعر\_واژه است که محمود طیب غزل  
را کاملا بر این سبک دزدانه و مقلدانه پیاده  
کرده است بدون حتی هیچ اشاره‌ای به مکتب  
اصالت کلمه، شخص استاد آرش آذرپیک و  
شعر\_واژه. برا ی مقایسه نگاهی به  
شعر\_واژه‌ای از زینب محمدیان (آوین کلهر)  
و غزلی که از محمد طیب در بالاتر ارائه شد

بیندازیم:

قایق	مرد	دریا	
قایق	مرد	گرداب	□
گرداب	مرد	گرداب	□

hadathe, dzhixim, tjaoz, stiza

bmb, watan, xane, bdn... riz riz

shahr: khater, dzhahra, mosk, hegjom!

riyekte, viran, hme, zhimi, merip

tanek, mssil, topolof, z.3, klt!

hamle, mnor, tle, min, xakriyaz

hak shde koch, dkan, xane hem

dr stm aftadeh xda, shahr niz!

ma: zin, frznd, srasr, الدفاع

dshmn: niran, shbyxon, griz

qber, kfn, roh, tqr, xda

ursh, brin, wsl, tjr, uziz!

(و تو را شنیدم/ روزی که/ اتفاق افتادی، صص  
.58-59)

در اینجا دزد مورد نظر یعنی محمود طیب،  
با وقارت کامل از سیستم واژانه استفاده  
کرده است اما اشاره‌ای به آن نکرده است.

جناب طیب شما که حتا آگاهی کامل به وزن عروضی ندارید چطور ادعای سبک جدید در غزل پارسی با قدمت بزرگانی چون سنایی و مولوی و حافظ و بیدل و... دارید.

به این ابیات اگر توجه کنید مشخص می‌شود که این جناب طیب چقدر آشنایی به ادبیات دارند. این جناب طیب نوشته است که:

"بهترین محتوایی که متناسب با غزلواژه به نظر رسید و تجربه شده است، محتوای اجتماعی - انتقادی است. غزل‌های فراوانی در این حوزه کار شده است. برای نمونه غزل زیر در حوزه‌ی شعر اجتماعی با حالتی شبه‌انتقادی از نخستین کارهای از این دست نگارنده می‌باشد که البته صفت در ردیف و همچنین مضاف و مضاف‌الیه در چند جای دیگر به کار گرفته شده است:

### پیرمرد کور

قرمز! چراغ راهنمای، پیرمرد کور  
لرزان، ضعیف، روی عصا، ... پیرمرد کور

خلوت، سکوت، جمعه، خیابان، هوای گرم

گرداب گرداب گرداب (بانوی واژه‌ها، ص ۶۸).

۵. دزدی تئوریکی محمود طیب از مکتب اصالت کلمه:

غزل واژه که گونه ای از انواع غزل واژه در مکتب ادبی اصالت کلمه است که توسط استاد آرش آذرپیک ذیل عنوان شعر واژه به ادبیات معرفی و تئوری پردازی شده است. شعروواژه از انواع ادبی است که توسط استاد آرش آذرپیک در سال ۱۳۷۷ رسما در کتابچه‌ای «گل صد برگ» به چاپ رسید. همچنین در کتاب جنس سوم نوشته آرش آذرپیک، انتشارات کرمانشاه چاپ ۱۳۸۴، به چلپیسیده و نمونه آثار زیادی در این نوع ادبی، رسمای انتشار یافته است. محمود طیب بیش از ده سال بعد از استاد آرش آذرپیک و مکتب اصالت کلمه، یکباره و بدون اشاره به مکتب اصالت کلمه و تئوری های آرش آذرپیک، اصل نظریات آذرپیک را برداشته و با تغییر عنوان شعر واژه به غزلواژه، دزد به دزدی تئوریک هم زده است.

نقد ونگاهی کوتاه به ضعف در توانش ادبی محمود طیب

کردن وزن عروضی کنار هم چیده است مثلا  
واژه نقض همان مفهوم خطرا هم در بر دارد  
و هیچ دلیلی ندارد که در متن غزل قرار  
بگیرد.

نمونه‌ی دیگر از اشتباهات وزنی دزد ادبی ما  
یعنی جناب محمود طیب در همین غزل:

عابر: آهای! مست! کجا؟!... پیرمرد کور؟!

انسان، شرف، معاد ، عدالت، حساب، حشر!

در اینجا هم (عابر: آها...) از ریتم مستفعلن  
خارج می شود، و به خوبی نشان می دهد  
دانش و توانش این جناب در ادبیات چقدر  
بوده است البته این جناب حتما در آینده  
پیشنهادات بسی شکیل تر نیز به اهالی  
ادبیات خواهند داشت . باید از این دزد ادبی  
آقای محمود طیب پرسید شما که هنوز این  
مطلوب را نفهمیده اید که فرم مدرن، محتوای  
مدرن تولید می کند چگونه می نویسید" . یک  
سبک خاص است در غزل مدرن ایران.....و  
متن با همان شکل کلاسیک با بافتی نوبکار  
می رود"!!!؟

جالب تر آنکه دزد مورد نظر یعنی محمد  
طیب، با چسباندن خود به ادبیات دفاع  
قدس، می خواسته اند از خود چهره‌های پاک  
و وطن پرست معرفی کنند!!!

زنبیل، نان، خرید، دوا، پیرمرد کور  
ماشین، شراب، مرد جوان، پارتی، موزیک

سرعت، عبور، نقض، خطرا، پیرمرد کور  
ترمز...! شدید، ظهر، تصادف! صدای آه

خون! ضربه، قلب، جمجمه، پا پیرمرد کور  
راننده، گیج، پرت و پلا، عربده، نهیب:

احمق! نفهم! سربه‌هوا! پیرمرد «کور»!  
راننده، گاز، دنده، خشن، بی محل، گریز

عابر: آهای! مست! کجا؟!... پیرمرد کور؟!  
انسان، شرف، معاد ، عدالت، حساب، حشر!

دوزخ، عذاب، کفر، خدا، پیرمرد کور!  
... یک نعش، گنگ، کنج خیابان، مچاله، سرد

تنها، کنار جوی، رها، پیرمرد کور!  
(محمود طیب) ". حتا یک نوآموز در حیطه  
شعر هم می داند که در این غزل، بیت سوم  
ایراد وزنی دارد(ماشین، شراب، مرد جوان،  
پارتی، موزیک / سرعت، عبور، نقض، خطرا،  
پیرمرد کور). علاوه بر ایراد وزنی حتا دارای  
حشو ادبی نیز هست که معلوم است نویسنده  
واژه‌ها را دانه به دانه و روی کاغذ برای پر

## یادداشت

### ستی سارا سوشیان



#### [ویژه نامه]

## انتحال ادبی یا انکار ادبی؟! مسئله این است!

فردی دیگر است را بدون ذکر نام صاحب اثر  
به نام خود منتشر کند.

حالا می‌رسیم به انتحال ادبی شخصی به نام  
محمود طیب، محمود طیب در وبلاگ  
شخصی‌اش می‌نویسد: «دروド دوستان خوبم!  
در این پست بیانه‌ی غزل واژه را که چندی

انتحال ادبی! چیزی که این روزها با آن بسیار  
درگیریم!

اصلا سرقت ادبی یعنی چه؟! سرقت ادبی  
زمانی شکل می‌گیرد که یک فرد، متن و یا  
طرحی از هر حوزه‌ای که حاصل فکر و تلاش

پارادوکس برجسته‌ترین فنون بدیعی و بیانی هستند که همچنان قابل‌یت به کارگیری را خواهند داشت.

شعریت ادبی تا اندازه‌ی فراواری در این بافت، جای خود را به تصویرسازی‌های رئال و عینی می‌دهد. غزل بیش‌تر دوست دارد در خدمت روایت و تصویر قرار بگیرد تا «تفزل»، احساس، تخیل و شعریت؛ با آن‌که رسالت غزل بیش‌تر همین‌گزینه‌هاست. اما با خواندن کارهایی از این دست، در کنار دیگر گونه‌های غزل، همان لطف فرم هم‌یشه‌ی این قالب زیبا احساس می‌شود.

در این فرم تازه، فعل‌ها، حرف‌های اضافه و مضاف‌الیه از اندام جمله و ساختِ دستوری متن حذف می‌شود و غزل مجموعه‌ای از نامها، صفت‌ها و اصوات است. شاعر می‌بایست قدرت تصویرپردازی و تسلط خود را در روایت و شعر، تنها در بستر این واژه‌ها نشان دهد و کارهای خواسترنی و آرمانی مطلوب را بیافریند.

از سوی دیگر این نوآوری و دیگر نوآوری‌های در این راستا (سالم) در مقایسه با دیگر نوآوری‌هایی که در عرصهٔ غزل امروز

پیش (۱۳۸۹) رسمًا منتشر کرده بودم "و تو را شنیدم روزی که اتفاق افتادی" نیز منتشر کرده‌ام:

(همه‌ی شکل‌های پیشنهادی و نظرهای در حوزه‌ی غزل تا امروز مورد احترام می‌باشند و این فرم در کنار دیگر فرم‌ها، پیشنهادی برای غزل امروز ایران است. بدیهی است که شکل و بافت اصلی غزل و آنچه از پیش به ما رسیده است زیباترین فرمی است که از این قالب انتظار می‌رود و همواره دلنشیں و زیباترین خواهد بود.)

به به عجب بالی، عجب دمی...

در ادامه متن بیانه‌ی محمود طیب را می‌خوانیم:

پیشنهاد فرم تازه‌ای در غزل امروز ایران (غزل‌واژه)

در این شکل تازه، غزل به صورت سطحی موزاییک‌شده و منظم ارایه می‌شود و متن در همان شکل کلاسیک، با بافتی نوکار می‌شود. در این فرم، صنعت‌هایی بلاغی اگرچه با محدودیت‌هایی روبرو می‌شود اما آنچنان فraigیر نیست که غزل آسیب جدی ببیند. تشیه، تضاد، استعاره، حس‌آمیزی و

اندک تو جهان شود پر» بس به جامی دانیم. و همین است که گاه در شعر فارسی-به ویژه از دوره مشروطه (۱۲۸۵-۱۲۸۴) به این سو، به مصraigها یا بیت‌هایی بر می‌خوریم که صرفاً چینش و بافتی از نام‌ها یا صفات هستند و شاعر از حروف اضافه، مضاف‌ها و فعل‌ها در متن بهره نبرده است. اما نکته اینجاست که در همه آن موارد یا تعمدی در کار نبوده و یا اگر بوده، هر شاعر معمولاً به یک یا دو مورد تنها بستنده کرده است (آن‌هم در مصraig یا نهایتاً بیتی!) و نخواسته یا نتوانسته است شکلی نو را پدید آورد. همان گونه که پیش از نیما (بی‌هیچ قیاسی) شمس جهان کسمایی (۱۳۴۰-۱۲۶۲) کار یا کارهایی شکسته و کاملاً آزاد سروده و منتشر کرده بود اما تلاش‌های نیما بود که مشکلی نو را رسمیت بخشیده و تثبیت کرد؛ اما قضاوت و دید منتقدان، شاعران، شعردوستان و آیندگان چه باشد.»

محمود تو چه بلای! خود دزدی و می‌خندی  
 / عجب دزد هنرمندی!

برای مخاطبان عرض می کنم که ژانر شعر  
 واژه برای نخستین بار توسط استاد آرش

صورت گرفته است مانند «بدعت ناساز پست‌مدرنیزم» که به تخریب و نابودی این شکل زیبای شعری پرداخته است بسیار امیدوارکننده و شایان توجه است.

□ محمد طیب در ادامه می‌فرماید که اولین غزل واژه خود را در سال ۱۳۸۵ در مجله هابیل به شماره‌ی ۱۲ منتشر کرد و پس از آن هم در جاهای مختلف خواندم آنچه که باید می‌خواندم!!!!

بعد از آن ادعا می‌کند که شاعری شعری در همان وزن و همان کلمات (در بسیاری از موارد) سروده است. محمود خان طیب اظهار ناراحتی می‌کند که چرا آن شاعر بد که بی‌هیچ گمانی مجله هابیل را خوانده است اسمی از محمود طیب نیاورده؟!

آقای شاعر واقعاً چرا اسمی از محمود طیب نیاوردی؟! شما هم از محمود طیب آموختی انتقال را؟!

حالا محمو طیب در پایان می‌نویسد:  
 «همان‌گونه که در متن بیانیه نیز آمده است از آغاز شعر فارسی تا کنون کوتاه‌گویی و گزیده‌گویی باب بوده است و این بیت نظامی را که «کم‌گویی و گزیده‌گویی چون در / تاز

نگرش‌ها و آرای ارائه شده توسط ایشان قرن‌ها می‌توان به ادامه این جنبش با ارائه‌ی ایده‌ها، مؤلفه‌ها و تئوری‌های نوین کمک کرد و ... مهری مهدویان» در «یانیه‌ی خویش همواره متذکر می‌گردد که در صورت درک صحیح مؤلفه‌های اولیه و جایگاه مؤلفه‌های ثانویه در آن با توجه به ضرورت روح زمان می‌توان به سبک‌های ادبی بیشماری دست یافت. اکنون ژانر «شعر واژه» که شاید بتوان آن را «سه‌هل و ممتنع‌ترین» گونه‌ی شعری حال حاضر به شمار آورد، توانسته است که در ذات خود طریقی دیگر را برای رسیدن به حقیقت لایزال عریان پایه ریزی کند و ...

وی جنس سوم من الصدر صدام تئور یسین شعر واژه در ادبیات جهانشمول عریان، اعتقاد دارد که هر قدر ارتباط و تعامل بشری عاشقانه‌تر و بی‌واسطه‌تر باشد، یعنی انسانها بتوانند عریان‌تر با هم زندگی بکنند، به همان اندازه دایره‌ی فهم و درک متقابل وسیع‌تر خواهد شد و در این پروسه‌ی انساری و موقعیت متعالی و متمدنانه است که یک «واژه» خواهد توانست به راحتی باریک

آذرپیک در کتابچه‌های گل‌های صدد برگ در سال ۱۳۷۷ به چاپ رسید. همچنین مانیفست شعر واژه به صورت رسمی در سال ۱۳۸۴ در کتاب جنس سوم به قلم استاد آرش آذرپیک به چاپ رسید که شرح آن به صورت زیر است:

«یانیه‌ی شعر واژه، با توجه به فراشیر عریان می‌شل فوکو می‌گوید که بنیانگذاران علوم مختلف را با ید به دو دسته‌ی اساسی تقسیم نمود. (الف) بنیانگذارانی همانند «نیوتون، پدر فیزیک نوین» که علم فیزیک کاملاً مستقل از اوست و می‌توان سال‌ها این دانش بشری را هورد تدقیق و بررسی قرار داد، بی‌آنکه هیچگونه احتیاجی به کاوش در آرای «اسحاق نیوتون» باشد. (ب) بنیانگذارانی همانند «مارکس» که مکتب «مارکسیسم» به هیچ وجه مستقل از وی نیست و بررسی این تفکر کاملاً برابر است با بازنگری مجدد آرای «کارل مارکس». و امداد یدگله جهانشمول عریان چیزی فراتر از تقسیم بندی‌های فوق الذکر است یعنی؛ پایه‌گذار این دیدگاه، جناب آقا ای آرش آذرپیک آغازگر حرکتی بزرگ و بی‌پایان است که با توجه به

زیرا این عوامل که صرفا برای ایجاد تفاوت به وجود می‌آیند، بنا بر آنچه که در بیانیه‌ی دیدگاه آمده است، تنها باعث پیدایش روابط شبیه سادومازوخیستی ما بین «نگارنده متن و خواننده» می‌شود.»

پیش از این بیانیه نیز استاد آرش آذرپیک در سال ۱۳۸۰ در جلسات بانو پوران فرخ زاد، این ژانر ادبی را معرفی کردند که بانو هنگامه اهورا، با بهره گیری از این نظریه در سال ۸۱ غزلواژه خود را در روزنامه ندای جامعه (سنقر) به چاپ رساندند. که بعد از آن این غزل واژه بانو هنگامه در سه مجله دیگر هم به چاپ رسید:

واژانه در شعر کلاسیک ایران

غزلواژه‌ای قدیمی با عنوان «سراب»

مندرج در نشریات:

«ندای جامعه (سنقر و کلیایی)» شنبه ۲ آذر ۱۳۸۱

«ندای جامعه» شماره ۹۶، سه شنبه ۷

مهر ۱۳۸۳

منظومه‌ی کامل را بر دوش بکشد. به قول شیخ اجل: در خانه اگر کس است یک حرف بس است در «شعر واژه» به ۵ یچ وجه ما با یک جمله‌ی کامل رو برو نخواهیم شد؛ فعل و در نتیجه تمامی ساختار را یچ دستور زبان به کای محو می‌گردد و واژه در آزادانه ترین موقعیت ممکن آنچنان قائم به ذات می‌شود که در صمیمیت سیال و زلال متن و سپیدی‌های فرامتنی خویش عالی ترین و زیباترین ارتباط بیواسطه را با خواننده برقرار می‌کند. این ژانر ادبی با «حرکتی واژه گرا در یک ژانر نامتعارف» می‌تواند هویت مستر واژگان را که در چارچوبه های متغیر دستور زبان به دست فراموشی سپرده شده است، باردیگر به آن بازگرداند و این هیچ معنایی ندارد جز وداعا لعیار بین الدین زان مراد بازگشتی آوانگارد به اصالته فرارو، «مراقبه‌ی شناور» در حرکت جاری واژگان اصلی ترین و حیاتی ترین مؤلفه برابری رسیدن به یک اثر ماندگار و بدیع در این گونه‌ی ادبی است. در شعر واژه، با عنایت به حرکت سیال و فعل واژگان به ۵ یچ وجه اثری از ازدحام و تزاحم تصاویر و لابیرنتهای سردرگم نخواهیم دید،

رود آهن، جیغ ترمز، موج های التهاب

«غرب» شماره ۷۷، یکشنبه ۱ بهمن

۱۳۸۵

خیمه شب بازی، سکانس شام آخر، بوم مرگ پرده پرده آدمک ها، سایه ها، رنگ و لعاب.

«بیستون» شماره ۱۰۰۴، چهارشنبه ۱۹

فروردين ۱۳۸۸

میخ و چکش، عکس کهنه، ضربه ها  
اضطراب

تکه های آینه در گور شب ها گرم خواب

پنجه ها خیس گربه، تنگ خالی، رقص  
مرگ

پولک ماهی، حباب و دامن خوین آب

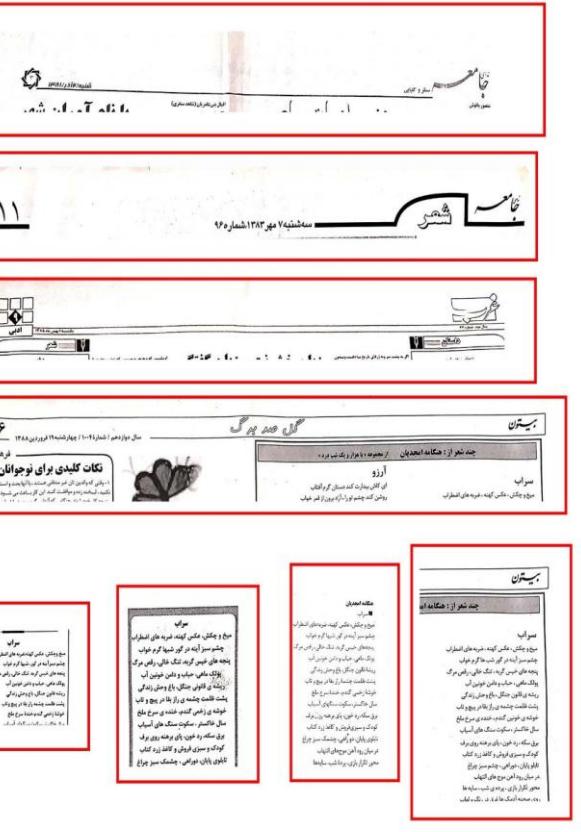
ریشه هی قانون جنگل، باغ وحش زندگی

چشمھی رازبیقا، جوش و خروش و پیچ و  
تاب

خوشھی خوین گندم، خنده هی سرخ ملخ  
سال خاکستر، سکوت سنگ های آسیاب

برق سکه، رد خون، پای برنه، برف سرخ  
کودک و سبزی فروش و کاغذ زرد کتاب

تابلوی پایان، دوراهی، چشمک سبز چراغ



ادبی را بیان کردم با بی ادبی هر چه تمام  
 محمود طیب روبه شدیم که در پی انکار این  
 موضوع که اظهر من الشمس است برآمد، در  
 اینجا تصویر سخن ایشان را که در کامنت  
 های بندۀ به اشتراک گذاشته بودند می‌آورم و  
 از جامعه ادبی می‌پرسم چه کسی به محمود  
 طیب دکتری داد؟!



از این‌ها که بگذریم، چندی پیش که در  
 صفحه شخصی اینستاگرام خود این انتقال



**mimtayyeb commented:** الهی. چقدر  
 با مازه و شیرین هستید شماها. دارید برای چه  
 دست و پا میزندید؟ بیانیه رسمی غزلوازه ثبت  
 ملی ادبی شده و شعرسازی‌های کاذب شما  
 بی فایده است. سبک وازن شما چند کلمه در  
 قالب شعر آزاده. وازن شما به شقیقه غزلوازه  
 چه ربطی داره؟ بدیع و دوستان دیگر همه  
 ذات پلید شما رو میشناسن. مخاطبان و اهالی  
 محترم ادبیات امروز و غزل سالم و آرمان گرا،  
 نام منو یه جستجوی ساده بزنن متوجه تفاوت  
 ها و سطح ادبی و علمی خواهند شد. به زودی  
 تنشت رسوایی شما منتقلابان بی هنر دزد هم  
 مانند سیدمهدی موسوی سارق از بام ادبیات  
 امروز به زباله دان تاریخ پرت خواهد شد.  
 شما به #عریان بازی‌ها و #وازن کاری هاتون  
 بررسید. منحرفی‌گری و جدایی طلبی حدی داره  
 @alirezabadi 5h



Reply

خبر

آوین کلهر



## [وبیژه نامه]

## «خبر چاپ دفتر فراشیر عربانیستس به قلم بانو طاهره احمدی»

زرتشت محمدی در اندیشکده‌ی کلمه گرایان ایران (اردیبهشت ۱۳۹۸) می‌باشد که عنوانین مباحث مطرح شده در مقدمه به این صورت است:

- کلمه وسیله است یا هدف
- زبان تشعشعی

این کتاب که شامل فراشیرها ی عربانیستی طاهره احمدی می‌باشد با مقدمه زرتشت محمدی به چاپ رسید.

مقدمه این کتاب برگرفته از تدریس مباحث علمی کتاب مستطاب «چشمهای یلدا و کلمه کلید جهان هولوگراف یک\_» توسط استاد

قلم‌های پرشور جنبش عرب‌یانیست‌های ایران است.

فراشعر ژانری است که در آن شاعر از سیستم‌های شعرمحورانه به گونه‌ی بسیط، فرادا یره‌گون و همه‌جانبه فراروی می‌کند تا به جهان بی‌قید و شرط و بی‌پایان کلمه‌محوری نزدیک و نزدیک‌تر گردد.

فراشعر یک ژانر بسیط است که به دو گونه‌ی عمودی و افقی حرکتی فرارونده و عمیق دارد و در سیستم‌های مولتی‌فونیک و پلی‌فونیک برای نخستین بار دو فضا و ساحت نوین را به تاریخ شعر جهان افزوده است:

۱) تحلیل دروی\_بیرونی کاراکترها

۲) دیالوگ\_منولوگ محوری روایت‌ها

با آغاز دهه‌ی هشتاد و انتشار کتاب جنس سوم تقلید فراگیر توسط شعراء گونه‌ای گسترده در قالب‌های کلاسیک و

- اصل ارتباط بی‌واسطه
- اصل فراروی
- اصل اصالت وجود عریانیستی
- ماهیت انسان از دیدگاه مکتب اصالت کلمه وجود، جوهر و ماهیت کلمه
- اصل حقیقت مداری
- جنس سوم
- اصل حقیقت عمیق
- اصل مراقبه شناور



متن پشت کتاب، سخن‌یست با آنان که بی‌شرمانه به انتقال ادبی در ژانرها بی‌ادبی مکتب اصالت کلمه دست زده‌اند،

شرح این موضوع چنین است:

«مجموعه‌ی پیش رو دفتر تجربه‌ها بی‌فراسمعانه‌ی بانو طاهره احمدی، از

گونه انتحال‌ها برداشته و صادقانه و  
عاشقانه آثار خود را با نام اصلیل و واقعی  
آن یعنی «فراشعر» منتشر کنند.»

آزاد حتی زیر عناوین غیرمرتب با  
جنبش عربیانیسم اتفاق افتاده است.

امیدوارم شعرای ایران که به این شیوه‌ی  
نگرش و نگارش علاقه‌مندند دست از این

## گزارش

آناهید حافظ



### «گزارش جلسه رونمایی کتاب فرازن، عاشقانه‌های یک پرنسس جنوبی»

حکمت‌فر، استاد پور موسوی، استاد رشنو و...  
دعوت به عمل آمده بود.  
پس از شعر خوانی و سخنرانی چند تن از  
حاضران در جلسه، بانو ثنا صمصامی متن  
سخنرانی خود را که شرح آن در ادامه آمده  
است قرائت کردند:

در روز پانزدهم آبانماه، آیین رونمایی از کتاب  
«فرازن، عاشقانه‌های یک پرنسس جنوبی» به  
قلم ثنا صمصامی انجام گردید.  
در این جلسه که به میزبانی رادیو صبح ملت  
در شهرستان دزفول برگزار گردید از بزرگان  
و اساتیدی چون استاد محمد حسین

به تمام سنت‌ها ی غلط تاریخ بشر برای نادیده گرفتن این زمینه‌ی عاشقانه، فرازن با هم افزایی با زمینه دیگر خود سعی در شناخت خود و رسیدن به وجودی بی‌قید و شرط را دارد یعنی همان جنس سوم.»

در ادامه‌ی جلسه پرداخته شد به پاسخگویی پرسش‌های مطرح شده از جانب حاضران در جلسه.



لطفاً توضیح مختصری در زمینه مکتب اصالت کلمه داشته باشید.

مکتب اصالت کلمه برای نخستین بار در دهه هشتاد به عنوان چهارمین نظام فلسفی جهان اسلام و نخستین مکتب جهانشمول در ادبیات مشرق زمین اعلام حضور کرد.

«در ابتدا باید گفت که کلمه چیست؟! پیامبر اسلام می‌فرماید شاعران شاگردان خداوندند و معجزه‌ی جاودانه ایشان بر تشنگان حقیقت و برگزیدگان دنیا، قرآن است و قرآن از جنس کلمه است. اگر کلمه نباشد، زبانی هم نیست و اگر زبانی نباشد، اندیشه‌ای نیست. اندیشه هر انسان در عریانیسم به کلمات وابسته است. در دنیای ابیات تا پیش از اصالت کلمه تمام نظریه پردازان جهان در غرب اومنیسم زده کلمه را ابزار، شی و ماتریال می‌دانستند، اما برای نخستین بار در جهان، عریانیسم (که ریشه در کتب و سنت الهی دارد) در کتب و مقالات خود به طور کامل و همه جانبه این نگره را ارائه داد است که کلمه این هستی بخش پروردگار زنده و زندگی بخش است.

معنی شناسی عمیق‌گرا برای نخستین بار در دیباچه‌ی کتاب فرازن عاشقانه‌های یک پرنیس جنوبی منتشر شد، که اثبات ساحت زندگی بخش کلمه است.

کلمه، مادر، سرچشم و اصل شعر و شعور و داستان است. از این رو فرازن با فراروی از شعریت و قصویت سعی داشته که به جنس سوم دست پیدا کند حال فرازن، پاسخ یست

اندیشگانی عریانیسم در علوم مختلف زیر نظر اندیشکده کلمه گرا یان ایران، اندیشکده قلم سبز، حلقه مطالعاتی قلم و چند اندیشکده‌ی دیگر، تئوری پردازی شده و در حال تکامل و توسعه افق رویکردی اند. در مکتب عریانیسم؛ وجود، جوهر، ماهیت و بسیاری دیگر از کلید واژگان فلسفی استحاله شده و با مفهوم عریانیستی استعمال می‌شوند.

در مورد اسم کتابتان بگویید.

فرازن، به عنوان نیمه عاشقانه‌ی وجود و شعور انسانی در کنار نیمه دیگر خود یعنی فرامرد در مکتب اصالت کلمه معرفی می‌شود. مکتب اصالت کلمه با معرفی دو مولفه و کلید واژه «فراروی» و «جنس سوم» به عنوان جنسیت متعالی وجود بی‌قید و شرط، مرد و زن را با ارتباطی بی‌واسطه و بدون پیش فرض‌ها ای افراطی-انحطاطی-انحصاری در نظر می‌گیرد، و از دو جنسیت زن و مرد هدف نمی‌سازد، بلکه آنها را وسیله‌ای برای تکامل و تعالی شعوری این دو نیمه به عنوان فرازن و فرامرد در نظر می‌گیرد.

حال فرازن، پاسخ یست به تمام سنت‌ها غلط تاریخ بشر برای نادیده گرفتن این نیمه

تئورسین و نظریه پرداز این نظام اندیشگانی امپراتور واژه‌های جهان جناب استاد آرش آذرپیک می‌باشند. ایشان از پایه گذاران غزل مدرن ایران و از شاگردان استاد سیمین بهبهه‌ای در حیطه ادبیات دهه هفتاد بودند و رویکرد فلسفی خود را از ابتدای دهه هشتاد و با ارائه ژانر واژانه در محافل ادبی، مجلات و روزنامه‌ها ارائه و سپس با انتشار کتب، رسما دکترین خود را اعلام فرمودند.

انتشار کتاب جنس سوم و مقدمه معروف این کتاب که البته به صورت اجمالی و کلی توضیحاتی در خصوص مکتب عریانیسم در آن ارائه شده و سپس کتب متعدد از جناب استاد آذرپیک و شاگردان ایشان افق اندیشه مکتب عریانیسم را هر چه بیشتر به پارسی زبانان معرفی نمود. مکتب اصالت کلمه، شاخه ادبی مکتب عریانیسم است که با رویکرد اصالت به «کلمه» در مقام جامع وجودی، به نقد مکاتب مختلف ادبی می‌پردازد. مکتب زبانشناسی فراساختارگرا، معنی‌شناسی عمیق گرا، مکتب اصالت کلمه، مکتب عدالت حقیقتگرا، و... از جمله مهمترین مکاتبی هستند که بر اساس پارادا

یم

آرش آذرپیک و بانو نیلوفر مسیح یه چاپ رسید. تا پیش از مکتب اصالت کلمه تمام مکاتب معنی شناسی، معنا را خارج از کلمه در نظر می گرفتند، اما مکتب اصالت کلمه این بار با رویکردی متفاوت جان و اصل کلمه را جوهره معنا یی آن در نظر می گیرد. و با استفاده از مولفه حق یقت عمیق به بررسی دریای کلمات می پردازد. بنا یارانه هر کلمه ای که دارا ی یک یا چند بعد ثابت معنا یی است در عین حال می تواند بی نهایت ابعاد متغیر معنایی با حفظ و همراهی همواره ای بعد ثابت از خود بروز دهد. پس بر خلاف معنی شناسان ساخت گرا، معنی عرض بر کلمه نیست بلکه معنی جز جوهره ای کلمه است. در این نگره ما مقام جامع وجود ای کلمه را فرابعد ای، فرازمانی و فرامکان ای میدانیم و بنابر معنی شناسی عمیق گرا بعد ثابت حقیقت معنایی کلمه را امری پیشینی و ثابت می داریم که با حفظ آن بعد ثابت ابعاد متغیر بنابر شرایط مکانی، زمانی، جنسی، مذهبی، نژادی، رواهی و... جوهره های معنایی متفاوت را می پذیرند.

ی عاشقانه، فرازن با هم افزا یی با زیمه دیگر خود سعی در شناخت خود و رسیدن به وجودی بی قید و شرط را دارد یعنی همان جنس سوم. و اما قسمت دوم نام کتابیم متناسب است با محیطی که آن را زندگی می کنم که دربردارنده ای سنت ها ای متعالی اقوام در طول تاریخ است. با تلفیق این دو قسمت سعی بر آن داریم که بگوییم وقت آن رسیده که بین سنت ها ای گذشته و دستامدهای امروزینه ای بشر نوعی دیالکتیک ادراکی برقرار کنیم. دیالکتیک ادراکی به مثابه در ک حضور جهان مدرن در سنت و در ک حضور باورها ای سنتی در جهان امروز برای دستیابی به مولفه فرا روی و رها یی از تمام چارچوبه ها ای افراط ای انحصاری- انحطاطی.

-لطفاً شرح ای داشته باش یید بر مقدمه کتابتان.

مقاله «معنی شناسی عمیق گرا» به عنوان شاخه ای دیگر از مکتب اصالت کلمه یعنی مکتب معنی شناسی عمیق گرا در شماره دهم نشر یه ای علمی (نقض زبانی و ادبی) رخسار زبان در زمستان ۹۸ به قلم استاد

## گفتمان

طاهره احمدی



### «کفتگویی با رحمت غلامی، صولف مجموعه فراشسر فاطمه خوشبخت»

همه شعر و ادبیات آشنا شدم. آقای رضا حساس به من کمک کرد که فضای نوشتمن را تجربه کنم و بعد از از سن ۱۱ سالگی بود که خود شروع به تجربه فضاهای مختلف در ادبیات کردم و بعد از دو سال عضویت در کانون رضا حساس من را با جناب آقای آرش آذرپیک آشنا کردند. بعد از آشنایی با

لطفا معرفی کوتاهی از خودتان داشته باشید. و بگویید که از چه زمانی به ادبیات گرایش پیدا کردید؟!  
رحمت غلامی هستم، متولد ۱/فروردین/۱۳۷۰. از سن ۱۰-۹ سالگی با کانون پرورش فکری کودکان و نوجوانان آشنا شدم، از طریق کانون با فضای هنر و اول از

در حال حاضر کارمند کانون پژوهش فکری  
کودکان و نوجوانان هستم کارم را خیلی  
دوست دارم به دلیل اینکه خود من با فضای  
کانون شروع به فعالیت‌های ادبی و هنری  
کردم و خوشحال از آنم که می‌توانم با  
کودکان و نوجوانان کار کنم چرا که دنیای  
کودک و نوجوان همیشه برای من دنیایی  
شیرین، گستردگ، خلاق، بدون حاشیه و  
دغدغه‌های هست که معمولاً در دنیای آدم  
بزرگ‌ها وجود دارد.

قلم شما بیشتر در زمینه کدام ژانر  
ادبی حرکت می‌کند؟!

به صورت کلی در حال حاضر در حوزه  
نوشتمن آثار آزاد، کلاسیک، داستان،  
نمایشنامه، ترانه و همچنین کارهای اجرا از  
جمله مجری گری، نمایش عروسکی، نمایش  
صحنه‌ای، کارهای فورم و پرفورمنس و  
همچنین کارهای سرود و نمایش مشغول  
فعالیت هستم.

نظر شما در خصوص ژانرهای مکتب  
اصالت کلمه چیست؟!

در این خصوص ژانرهایی که در مکتب اصالت  
کلمه وجود دارد، پتانسیل خوب و بالایی

جناب آذرپیک مسیر نوشتمن من، ساختار  
نوشتمن و دیدگاه من نسبت به ادبیات  
تغییر کرد، ایشان به من کمک کردند که  
مسیرم را آنگونه که دوست دارم انتخاب کنم  
و به اینجا یکی که الان هستم برسم.



بعد از دوسال کار کردن با جناب آذرپیک،  
ایشان من رو با نظریات و مولفه‌های خودشان  
در ادبیات و فضای فراشعر آشنا کردند.  
من از سن ۱۱-۱۲ سالگی شعر نوشتمن را  
شروع کردم، اول در حوزه شعر آزاد و بعد در  
حوزه اشعار کلاسیک. از سن ۱۵-۱۶ سالگی  
داستان نویسی را تجربه کردم و از سن ۱۷-۱۸  
سالگی نوشتمن نمایشنامه در حوزه ی  
کودک و نوجوان و همچنین اجرا و کارگردانی  
نمایشنامه‌های کودک و نوجوان رو به ویژه در  
کارهای عروسکی و نمایش‌های صحنه‌ای  
کودک و نوجوان را شروع کردم.

مولف فقط یک شناخت ظاهری داشته است  
که بخواهد یک کار ترکیبی انجام بدهد،  
مسلمان این موضوع بر می‌گردد به زمان و اینکه  
برخی از کارها ممکن‌های آثار خوبی شوند و  
برخی دیگر آثاری باشند که فقط ادعای در  
این ژانر بودن را به دوش می‌کشند اما از نظر  
ساختار و تفکر خیلی ضعیف باشند، حتی  
ممکن است خیلی فروتن از آن باشند که  
می‌توانستند در یک ژانر پایه حضور داشته  
باشند.

آیا مجموعه دیگری در دست چاپ  
دارید؟! اگر بله توضیحاتی را ارائه دهید.  
خیر فعلاً مجموعه‌ای که کاملاً آماده باشد و  
آماده چاپ باشد ندارم.

چرا کتب شما دارای مقدمه هایی برای  
توضیح آثار نمی‌باشد؟!  
عقیده من این است که در هر حوزه‌ی هنری  
یا ادبی بخش اعظمی از بار مسئولیتی آثاری  
که به وجود می‌آیند، باید بر دوش خود اثر  
باشد. اینکه بسیاری عقیده دارند که به وسیله  
مقدمه و پیشگفتار و چنین عنوان‌ها و چنین  
متن‌هایی که شبیه به این هست، بیاییم در  
موردن کارمان توضیح بدھیم و بعضی از آثار را

دارند، باید بگوییم مولفی که قصد دارد در  
زمینه ژانرهای مکتب اصالت کلمه قلم  
بزند(فراشعر، فراداستان، فرامتن، واژانه، غزل  
می‌نی‌مال و...) حتماً و حتماً باید شناخت  
درست و کاملی از ادبیات و ژانرهای پایه و  
قبل از این داشته باشد. به این دلیل که این  
ژانرهای قلم و نویسنده را از لحاظ فکری و  
ساختاری محدود نمی‌کنند و نویسنده و یا  
بهتر است که بگوییم شاعر و مولف می‌تواند در  
هر زمینه‌ای از پتانسیل‌ها و ساختارهای  
ژانرهای و مکاتب و حتی سبک‌های دیگر به  
نفع خودش استفاده کند. حالا مولف چه در  
حوزه فراشعر قلم بزند چه در حوزه  
فراداستان. اما باز هم می‌گوییم شرط آن که  
قلم مولف موفق باشد این است که شناخت  
درست و پایه‌ای از شعر، داستان، نمایشنامه،  
فیلم‌نامه و... داشته باشد. چرا که مجبور  
می‌شود واژه را آنچنان که شایسته و بایسته  
است در ژانرهای اصالت کلمه به کار گیرد.  
اینکه مولف تا چه حدی می‌تواند در این ژانرهای  
قوی باشد بستگی به خو مولف دارد لزوماً هر  
شخصی که ادعا داشته باشد که از کلمه به  
خوبی استفاده می‌کند، صرف ادعا کردن

داوری یا تعصب بکشانم. بنابراین ترجیح دادم که این موضوع بر دوش مخاطب باشد (چه مخاطب عام چه مخاطب خاص و حرفه ای) که آنها بعد از مطالعه اثر تصمیم بگیرند که می‌خواهند چه نظر، عقیده و روندی را درمورد مجموعه دنبال کنند، سخن هر کدام از مخاطب‌ها می‌تواند یک مقدمه باشه برای مجموعه‌ای که در دست دارد و آن را مطالعه کرده است.

توضیحی داشته باشید از کتاب‌هایی که تا به امروز به چاپ رسانده اید. عنوان کتاب‌های شما در برگیرنده چه پیام‌هایی می‌باشد؟!

در مجموعه مستقل اولم یعنی فاطمه خوشبخت عنوان کتاب اسم یک کاراکتر است که هم در مجموعه اول و هم در مجموعه دومم رد این کاراکتر در مجموعه ای از آثار مشخص است که به عنوان یک موتفیف، به عنوان یک نماد، به عنوان یک شخصیت از یک جامعه‌ی امروزی ما به وجود آمده و زندگی می‌کند که عقاید مختلفی دارد.

شرح و بسط و توضیح دهیم، یا اینکه خیلی وقت‌ها شاید لازم باشد که در فضای ادبیاتی که خیلی وقت‌ها بی‌رحم هست، خیلی وقت‌ها دچار باند بازی‌ها و رابطه‌گرایی‌ها می‌شود نیاز باشد که ما ادعا کنیم و درمورد قلم خود مباحثی را به صورت علمی و یا احساسی و به هر صورت دیگری که دوست داریم بیان کنیم. اما عقیده من این است که با وجود تمام بی‌عدالتی‌ها و وجود رابطه‌ها و باندهایی که وجود دارد باز هم در نهایت دو عامل زمان و مخاطب هست که مشخص می‌کند یک اثر چقدر می‌تواند موفق باشد. و اینکه آن اثر می‌تواند در ادبیات حرفی برای گفتن داشته باشد یا خیر. در واقع می‌خواهم بگویم که اگر کتاب‌های من مقدمه‌ای ندارند به این واسطه بود که نمی‌خواستم پیش فرض و یا پیش داوری ای در ذهن هم مخاطب عام و هم مخاطب خاص ایجاد کنم. نمی‌خواستم چیزی را به مخاطب عام تلقین کنم که اگر شما دارید این آثار را می‌خوانید باید این موضوعات را مد نظر داشته باشید، و همچنین نمی‌خواستم که ذهن مخاطب خاص را به سمت یک پیش

داشتن به عنوان یک اتفاق که یک عامل مهم در زندگی است، این دوست داشتن می‌تواند یک دوست داشتن روزمره و عاشقانه و ساده باشد یا نه از جنس دوست داشتن هایی باشد که ممکن است به اجتماع، خانواده و حتی جنگ و خیلی از مسائل دیگر برگردد. اینکه این اتفاق می‌افتد و در دنیایی که همه ما تقریباً به سمت نسبی گرایی و نسبیت کشیده می‌شویم بر مطلق بودن این اتفاقی که می‌افتد، اتفاقی که دوست داشتن است تاکید می‌کند یک نوع مثبت گرایی است که تاکید می‌کند که این اتفاق به هر حال در زندگی همه‌ی ما می‌افتدند. حالا این ضمیر «ت» که در این جمله وجود دارد (دوست داشتن)، ضمیر «ت» که تو مخاطب است ممکن است برگردد به یک اله مان جاندار مثل یک عشق زمینی، یک احساس یا حتی یک عشق که به پیوندهای خانوادگی بر می‌گردد و بسیاری از مسائل دیگر و یا به یک الهمان و یا یک مفهوم بی جان برگردد که می‌تواند هر چیزی باشد.

آیا قصد دارید که در ژانرهای دیگر مکتب اصالت را کلمه قلم بزنید؟!  
در این مورد من شناختی کلی در مورد ژانر فراشعر و فراداستان دارم و فکر می‌کنم که می‌توانم در این دو ژانر به خوبی کار کنم.

عنوان کتاب اول (فاطمه خوشبخت) معرفی یک کاراکتر است که نماینده‌ی ای از شخصیت امروزین جامعه ماست، در واقع کسی که کتاب را مطالعه می‌کند با این مفهوم و این پیام مواجهه می‌شود که اگر باز هم بازگردد و اسم مجموعه را ببیند دو عامل پررنگ «عشق و احساسی بودن» و همچنین عامل «زندگی جهان سومی و اجتماعی بودن» را مشاهده می‌کند.

در مجموعه دوم با عنوان دوست داشتن اتفاق است می‌افتد، این عنوان هم به نوعی هم بار عاشقانه و احساسی را به دوش می‌کشد هم بار اجتماعی بودن را همانطور که در توضیح کتاب اول گفتم در این کتاب هم تم کلی کارها موضوعات عاشقانه، احساسی و اجتماعی است و گاهی رد پایی از جنگ به صورت عمومی و جهانی و تا حدودی دفاع مقدس در هر دو کتاب دیده می‌شود. باز هم مخاطب با خوانش عنوان گمان می‌کند که مجموعه صرفاً یک کار عاشقانه است، با اینکه ممکن است این تردید در ذهن مخاطب ایجاد شود اما بعد از مطالعه، زمانیکه دوباره به عنوان کتاب رجوع می‌کند، متوجه می‌شود که این عنوان تلفیقی از حالات احساسی بودن، عاشقانه بودن و اجتماعی بودن است. اینکه دوست داشتن اتفاق است می‌افتد از مفهومی حرف می‌زند که تکیه دارد بر دوست

گستردگی و جای کار دارد که من باز هم می‌توانم فضاهای جدید، ساختارهای جدید و ایده‌های جدید را در آن تجربه کنم.

طبق تجربه‌ای که دارم ترجیح می‌دهم که در همین فضا پیش بروم، چرا که گمان می‌کنم فضایی را که الان در آن پیش می‌روم آنقدر

از پیشکده کلمه‌ی این این

## شرح وقایع

زهرا محمدی آذر



«جريان شناسی غزل فرم توسط استاد آرش آذرپیک، به

عنوان یکی از آغازگران جنبش غزل نوین ایران، در

انجمن ادبی فردان زیر نظر پیمان سلیمانی\_ تابستان ۹۱»

فلسفه را باید به زبان شعر گفت ، این دو مقوله یکدیگر را مکمل می‌شوند. و اینگونه است ک تمام ژانرهای ادبی که ماندگار شدند پشتونه فلسفی ادبی دارند.

اولین رسانه جامع در مورد ادبیات تحت تاثیر بازگشت بوطیقای ارسسطو قرار داشت. در دهه هفتاد غلامرضا بروسان عقیده داشت که: اینکه شعر را به زبان شعر بیان کنیم شدنی نیست بلکه شعر را باید به زبان فلسفه و

بتدیریج فرم درونی غزل را ربود چون در یک  
جامعه نمی‌شود یکدفعه یک ارگان را حذف  
کرد و در غزل هم همین شکل هست و  
نمی‌توان اینکار را کرد.

در غزل کلاسیک گذشته، ظاهر غزل همه  
برابر است و می‌شود ابیات را جابجا کرد و  
همچنان ظاهر غزل حفظ شود، ولی در غزل  
نوین ظاهر غزل حفظ شد ولی دیگر اسلام  
ناب محمدی در آن به چشم نمی‌خورد. برای  
انسجام فرم دو راه پیشنهاد شد، به پیشنهاد  
سیمین بهبهانی، فرم یعنی تکمیل تصاویر در  
ذهن، یعنی زایش در زایش و هر بیت، بیت  
بعدی را بوجود می‌آورد و تصویر تشکیل  
می‌شود و یک روایت در متن پیدا می‌شود و  
در شعر جریان پیدا می‌کند.

نو گرایان آن زمان "شاملو، رضا براهنی و..."  
عقیده داشتند که دوره شعر کلاسیک به سر  
آمده و غزل شعر دیروز است. ولی ما بر این  
عقیده بودیم که شعر رضا براهنی‌ها جایی  
برای پیشرفت ندارد ولی شعر کلاسیک با  
توجه به قافیه، ردیف و قالب و دیگر ارکان  
شعر جایی برای تغییر و پیشرفت داشت.

اما چرا بعد از انقلاب، ادبیاتمان که در اوج  
پیشرو و آوانگارد بود یکدفعه فروکش کرد؟!  
چون از دامان سنت‌ها و اسلام ناب محمدی  
دور شد.

ادبیات در دهه هفتاد ناخودآگاه به دامان  
سنت‌ها و بازگشت به اسلام گرایش پیدا  
می‌کند و شاعرانی مثل مهرداد اوستا و  
شهریار و... را در این دهه داریم.

بتدیریج در شعر یک ادبیات نوع کلاسیک  
بوجود آمد چون یک تجدد زیر بنایی نبود  
بلکه به روبنای غزل با واژگان جدید و زبان  
جدید روبرو شدیم و در شعر نوین (جدید)،  
واژگان و زبان جدید و در بحث محتوا به  
نوعی به جزئی نگری پرداخته شد.

معشوق ادبیات نوین معشوقی نامعلوم است،  
مثل شعر اخوان:

ما چون دو دریچه روبروی هم ...  
در آغاز دهه هفتاد بتدیریج تفکراتی بوجود  
آمد که ریشه و زیربنای این ادبیات مانند  
جامعه مدنی و حقوق شهروندی مطرح شد و  
هیچکس ب کسی برتری نداشت چون همه  
دارای حقوق برابر بودند، در جامعه مدنی  
تمام ارگانها یکدیگر را پوشش می‌دهند و این

فقط برای دل خودش نیست بلکه این اثر از آن شخص به جا می‌ماند و جاودانه می‌شود پس باید یک شاعر سطح و فکر خودش را بالا ببرد تا در اشعارش بکار بگیرد.

در اروپا بعد از جنگ جهانی اول از طرف فلاسفه و متفکرین، جریانی شکل گرفت که در اوج به مکتب رمانتیسم انجامید

اما بعد جنگ در ایران هیچ پیشنهادی نشد.

قالب غزل همیشه مشخص است، اصل فرم درونی است و غزل پست مدرن فرم جدیدی از غزل فرم است و تمام شاعرانی که ماندگار شدند به این دلیل بود که فرم جدیدی را ارائه دادند و فرم جدید به محتوا جان جدیدی می‌آدهد.

در غزل ما بحث اطلاعات را مطرح کردیم ولی نوگرایان بحث انقلاب داشتند. شعر امروز از تحولات اجتماع غافل است.

محبوبترین شاعران ایران بین مردم حافظ و مولانا و... هستند چون در آن زمان بف شاعران حکیم می‌گفتند زیرا دارای تفکر بودند و علم عرفان و فلسفه می‌دانستند.

عصر گذشته عصر حکمت بود یعنی شاعر برای رسیدن به حکمت تلاش می‌کردند ولی عصر ما عصر اطلاعات است. یعنی فقط اطلاعات را در حافظه ذخیره می‌کنیم ولی به درک آن نرسیده‌ایم.

روانشناسان می‌گویند چند چیز برای جاودانگی است: "علم، هنر و ادبیات، صنعت، عشق و..." پس هر کس که شعر می‌نویسد

## تحلیل ادبی

نیلوفر مسیح



### ((تحلیل محتوایی یک فراشیر))

۳\_ من / خود / دیگری کدامیک منم؟

□□□

توهم اتقی از آن خود ○ متن را لبر نی از  
پنجرهایی باز ○ رو به منظره ای اشراقی○  
تنها اتقی از آن من○ که تنم باشد○ هر شب  
در اتقی تار یک تراز خود ○ عریان○  
چشم‌های ملحفه را درویش می‌کند○

واای نه چه کسی کلمه‌ی محرم را اختراع  
کرد ؟

به منظور تحلیل یک فراشیر عریانیستی ابتدا  
می‌بایست موتیف یا موضوع اصلی آن اثر را  
بررسی کرد. معمولاً عنوان یک متن فراشیری  
کلید فهم موضوعی می‌باشد، که در طول  
متن گسترش یافته است.

"دیگری"

کاتالوگ پیشامتن

۱\_ نه شعر نه داستان فراروی / متن عریق!

۲\_ اتقی از آن خود ی دیگری؟

دیگری	شهر	_ محرم شدن به تن هم! / محرم شدن به روح
دیگری	خانه	هم!
دیگری	اتاق	_ چه حرف خنده داری
دیگری	تن	_ می‌عنی ویج‌عنی!!
دیگری	روح	بعام‌های بازرگاری هم خودشان را محرم تن
		ما می‌داند ○ تنها اتاقی که می‌توانست ○
		خانه‌یک روح پریشان باشد○
		_ شما؟
		_ یک روح گستاخ در اتاقی که هر شب /
		خودآگاه جمعی او را تا مرز یک سکس نابه
		هنگام می‌برد
		_ می‌عنی!! این اتاق هم دیگر از آن من
		ریست.
	مکان	شهر
	مکان	خانه
	مکان	اتاق
	مکان	تن
(راوی متن را ورق ورق، انگار که باد)		و روح اتاق دیگریست ○ که هر آن مورد
_ چند آفتاب گذشت?		تجاوز "دیگری" واقع می‌شود○ و این هر مادر ما
_ نمی‌دانم!		-نه!! حتی روانگاه زنانه‌ام هم در امان ریست
_ ما کجا هستیم؟		(متن روی سطر ویج‌عنی در اتاقی از آن خود
[نویسنده سر می‌رسد]		که سعی می‌کند مکاری امن بخورد)
_ در یک متن عرض!		
_ یعنی اتاقی از آن خود؟		

شایع هم در آتشکده ای بر لبان یک آتش  
پرستار زیما نه مرا اتاقیست از آن خود

ی پنجره  
ی دیوار  
ی شهر  
ی حتی پوست تنم ی دیگری که مرا در  
خود تعریف خودی از آن خود خودی  
برای خود خودی در خود خود اتاق من  
است.

[ویج‌عنی می‌شتا بد]

خود زن است ی مرد؟؟  
خودی فراتر از شرم حوا، خود ی فراتر از  
غورو آدم.

ویج‌عنی می‌نشریند درون خودش و یکی به  
دو می‌کند با ابعاد هفتگانه ی ذهنش که از  
آنها ی خبر است.

صدای تلویزیون ذهن را از ویج‌عنی دور  
می‌کند. ی زی رجه برهنه با سینه‌های لرزان،  
خبرهایی نازم ی خواند و هوس راوی را  
قلقلک کانال را عوض می‌کند  
رقص و آواز  
زن و زنها  
تن و تنها

\_نه عیاری خودی برای خود!

\_فراروی از دیگری به مثابه‌ی یک ابژه.

[نویسنده می‌غرد:]

\_انججا که کلاس فلسفه رویست!!

ویج‌عنی سر در گم ○

(راوی ذهنش را جمع و جور می‌کند/  
می‌نشریند کنار و ویج‌عنی و با هم قهوه ای که  
رویست را سر می‌کشند زی آلاچ‌حقی که باد  
آن را با خود بردۀ است)

\_کدام خود؟

\_خودی که در برابر دیگری!

\_نه خودی که از دیگری در هرم مادر ما فرا  
می‌رود.

\_اما خودآگاه جمعی "خود" را به هر آن سو  
که روزی آدم، حوارا!  
و حوارا!

\_خودی از همه خودها فراتر  
عرطفن مثل سرزمین سریب و شراب و قنی  
که عهدی نبود من در عهد تو جام ی بر  
خاک می‌ریختم جامی بر هوا جامی بر  
یک کافه وسط خلابان و نکهور جامی در  
دهان سقراط و ی در معبد یهاتلی و

در این متن ویرجینیا امتداد یافته و هنوز هم به دنبال اتفاقی از آن خود می‌گردد و کاراکترهای متن نیز با او هم داستان شده اند. و متن به گونه‌ی تی در دل تاریخ بال بر افراشته و فراتر از مکان و زمان با متون و فلسفه‌های پیش از خود به دیالکتیک پرداخته است. یکی از ویژگی‌های خاص فراشیر عریانیستی بهره‌گیری فراوان از فاصله‌گذاری برشتی است. که در آن نویسنده، راوی، حتی مخاطب و کاراکترها در مورد متن مباحثه می‌کنند.

در این فراشیر نیز در همین ابتدای متن، نویسنده تحت عنوان "کاتالوگ پیشا متن" تکلیف خواننده را مشخص می‌کند.

**۱\_نه شعر نه داستان / فراروی / متن عریان**

و بیان می‌دارد که با یک شعر صرف، یا یک داستان صرف رو به رو نیست و متن کلی سمت فراتر از هم افزایی ساحت شعر و داستان و متون فلسفی و... و آنچه از این فراروی هستی مند می‌شود یک متن عریان است، عریان از حجاب و واسطگی شعر، عریان از حجاب و واسطگی داستان، عریان از حجاب و

تن و تن تر ویجعیلی تلوز یعن را که دیگریست ○ خاموش ○ پناه می‌سید به خودش که پنجره‌ای باز است○ رو به اشراق یک خیابان بلند○ که تمام سروهای آن را هرس کرده‌اند○ مبادا خودی رها شود از چنگ دیگری ○ دستت را به من بده ویجعیلی! \_واای دیگری؟؟ من خود توام رها از دیگری رها از دیگرها خود ویجعیلی خود اتفاقی از آن خود در این فراشیر فلسفی عنوان اثر "دیگری" میباشد. با خوانش اولیه‌ی متن متوجه می‌شویم که فراشیر تقابل خود و دیگری است یک مبحث اگزیستانسیالیستی که ژان پل سارتر مطرح می‌کند و سیمون دوبووار بر بنیاد این تقابل مرد را خود و زن را دیگری می‌نامد. دیگری که مرد و جهان مرد سالار فرم و شکل و نحوه‌ی بودن او را رقم می‌زند. و در این میان ویرجینیا ول夫 در کتابی با عنوان "اتفاقی از آن خود" علت دیگری و مهجور ماندن زن را شرح و توضیح می‌دهد.

حتی روانگاه زنانه‌ام هم در امان نیست.  
پس حتی اگر اتاقی هم یافت شود در آن اتاق  
هم نمی‌توان اینم از حضور دیگری شد.  
دیگری حتی روانگاه زنانه‌ی زن را نیز به  
تسخیر در آورده است و زن در درون گاهش  
نیز آن زن وجود گرایانه، آن خود واقعی  
نیست حتی بر خود وجودی زن نیز حاجابی از  
دیگری تنیده شده است.

این حاجابها فراوانند. مثلاً امپریالیسم و  
سرمايه‌داری که تن زنها را به عنوان تبلیغ  
کالاهای مصرفی مورد بهره برداری قرار  
می‌دهد. امپریالیسم دیگری است که آزادی  
زن را به نفع خود تعریف می‌کند. در جایی از  
متن کاراکتر اصلی خطاب به ویرجینیا  
می‌گوید:

—می‌بینی ویرجینیا!

پیام‌های بازرگانی هم خودشان را محروم تن  
ما می‌دانند.

یکی دیگر از ویژگی‌های فراشیر عریانیستی  
در اپوخره قرار دادن صدای نویسنده است.  
این امر اشاره به فلسفه هوسرل دارد آنچا که  
برای درک پدیدار شناسانه‌ی پدیدارها تمام  
پیش‌فرضها را در اپوخره قرار می‌دهد تا ذات

واسطگی متن فلسفی و عربیان از حجاب و  
واسطگی هر آنچه که مانع پدیدار شدن  
پتانسیل‌های وجودی کلمه می‌شود.  
نویسنده در پیشامتن، متن را با دو سوال آغاز  
می‌کند.

**۲\_ اتاقی از آن خود یا دیگری؟**  
ویرجینیا ول夫 به دنبال اتاقی و ماوایی برای  
یک زن و زنان از ابتدای تاریخ تا به اکنون  
می‌گردد.

نویسنده در واقع می‌پرسد بر فرض مثال که  
این اتاق هم پیدا شد، آیا این اتاق متعلق به  
خود وجودی زن است یا در خلوت زن نیز  
دیگری‌هایی که روح و زنانگی او را تحت  
سلطه در آورده‌اند همچنان وجود دارد.  
پاسخ این فراشیر به این سوال آنجاست که :

شهر	مکان
خانه	مکان
اتاق	مکان
تن	مکان
و روح اتاق دیگری	ست که هر آن مورد
تجاور "دیگری"	واقع می‌شود. و این هرم ما
در ما	
نه!!	

متعددی شکل می‌گیرد. و نویسنده با فلاش بک به عقب و گاه با بیان انتهای متن از تکنیک‌های سینمایی بهره می‌برد. مثلا در این فراشر ویرجینیا به دنبال اتفاقی از آن خود فلاش بک می‌زند به آدم و حوا و به ژرفا می‌رود تا علت دیگری بودن و خود واقعی زن را دریابد.

اما با مسئله‌ی بغرنجی رو به رو می‌شود و آن: ویرجینیا متن را ورق می‌زند بر می‌گردد به صفحه‌ی آغاز آنج ا که حوا زیر نگاه سنگین آدم چند برگ انجیر می‌گذارد بر روی شرمگاهش و آدم به تبعیت از او. آدم حوا دیگری

و اینجاست که تفکر مکتب اصالت کلمه و انتقاد آن به مسئله‌ی خود و دیگری سیمون دوبووار بیان می‌شود. که هم آدم و هم حوا

آنها آشکار شود. در فراشر عربانیستی نیز صدای نویسنده و راوی که به گونه‌ای پیش فرض محسوب می‌شوند در اپوخه قرار داده شده است.

(متن روی سطر ویرجینیا) در اتفاقی از آن خود که سعی می‌کند اتفاقی امن بیابد) یعنی نویسنده هم همانند متن منتظر است تا ببیند اتفاقی از آن خود وجود دارد یا نه. باید توجه کرد که گسستهایی که در طول متن ایجاد می‌شود با گسستهای و پراکنده گویی‌های پست مدرنیستی کاملاً متفاوت است. در پست مدرنیسم گسستهای حاصل عدم قطعیت ذهن نویسنده یا راوی در پرداخت روایت است.

اما در فراشر عربانیستی، متن دارای یک حقیقت عمیق معنایی است که ابعاد ثابت و متغیر دارد. بعد ثابت حقیقت عمیق معنایی متن موضوع اصلی است که متن حول مرکزیت آن شکل گرفته است در اینجا بعد ثابت حقیقت عمیق معنایی متن مبحث وجود زن در دنیای دیگری‌ها است. و لذا در جهت پرداخت این معنا گسستهایی ایجاد می‌شود و روایت در مکان‌ها و زمانهایی

عریان) و انسان آگاه و متعالی می یابد که به جنس سوم وجودی خودشان رسیده‌اند.

ویرجینیا که در امتداد زمان حرکت کرده و در یک متن عربیان حضور یافته است بالاخره اتفاقی از آن خود را می‌یابد.

دستت را به من بده ویرجینیا!

وائی دیگری؟

من خود توان رها از دیگری

## رها از دیگری ها

ویرجینیا

## خود اتاقی از آن خود

این متن به گونه ای تحلیل پدیدار شناسانه کاراکتر ویرجینیا است که خود را در مقابل جهانی می یابد که او را تعریف می کند، گاه در ازدواج، گاه در جامعه، گاه در سنت ( داستان ادم و حوا) گاه حتی فلسفه های که داعیه‌ی آزادی زن را و دفاع از حقوق او را دارند.

اما هیچیک پاسخی مناسب برای ویرجینیا و کاراکتری که کتاب "اتفاقی از آن خود" را در متن؛ ورق می‌زند، نمی‌پایند.

هر دو دیگری هم اند. و خود واقعی هر دو در حجاب است.

روح گستاخی که به دنبال خود وجودی اش  
می‌گردد، می‌پرسد چه باید کرد؟

و اینجاست که فمینیسم رادیکال و فمینیسم پست مدرن درمانده از راه حلی برای دریافت و درک وجود و خود واقعی انسانها (چه زن و چه مرد) به دنبال راه حلی می‌گردد.

که فضا دچار استحاله می شود و کاراکترها زمان و مکان را نمی یابند.

و باز هم فاصله گذاری اتفاق می‌افتد و نویسنده یادآوری می‌کند که آنها درون یک متن، عربیان، قرار دارند.

و متن عریان متنی است که در آن اشیاء و پدیدارها خود را آنگونه که خود می خواهند و خود وجودی شان می طلبد در متن نمود می بایند.

و خود را در برابر دیگری قرار نمی‌دهد بلکه از تقابل خود و دیگری، زن و مرد و ... فراروی می‌کند.

و فراروی از دیگری را راه حل رسیدن به وجود متنی و جهانی عاری از حجابها (متن

## مکاتب ادبی

### آریو همتی



### ((مکتب ادبی باروک))

کشف‌ها فرزند و ساحتی زایشی از کل مه‌اند.  
حال در مواجهه با مکاتب غربی، هر مکتب  
یک یا چند پتانسیل از پتانسیل‌های بی‌پایان  
کلمه را به عریانیت رسانده و بقیه  
پتانسیل‌های کلمه را انکار و تحقیر کرده  
است. در این مجال اندک برای نخستین بار  
بعد از معرفی اجمالی هر مکتب ادبی ما در  
دو ساحت تحت عنوان  
یک) کشف هر مکتب ادبی / دو) بررسی دلیل  
انکار و تحقیر و ضدیت آن  
کشف با

هر مکتب، نهضت، ژانر، سبک یا جریانی  
دارای کشف یا کشفیاتی است. در مکاتب  
غربی هر مکتب از کشف خود شریعتی  
می‌سازد و به این نحو به انکار و تحقیر مکاتب  
دیگر پرداخته می‌پردازد. اگر از نگرگاه مکتب  
اصالت کلمه با این مقوله مواجهه شویم،  
مکتب اصالت کلمه کشف تمام مکاتب و  
نهضت‌ها و ژانرها و سبک‌ها و جریانها را  
کشف ساحتی از کلمه می‌داند. چراکه کلمه  
در نگرگاه ما مادر و سر چشم‌هه تمامی این  
کشف‌هاست یعنی به عبارت ساده تمام این

گذشت سالها / نه رنگ مو را عوض خواهد  
کردا / و نه عادات را احساس و عقل / با هم  
آشتبخ خواهند کرد / و موقیت‌های خیر لذت  
بخش خواهد بود / از همه لذات جهان / که  
دلها را آتش می زنند / از زندگی متنفر  
خواهند شد / و همه مرگ را / دوست خواهند  
داشت / بهتر است مرا نبیند / که دنبال عشق  
دیگری هستم / امید را در دنیا جایی نخواهد  
بود / دروغ با راست فرقی نخواهد داشت / همه  
کارهای رب النوع جنگ / بی‌خشونت خواهد  
بود / خورشید سیاه خواهد بود / و خدا را / همه  
خواهند دید / بهتر است اسیر جای دیگری  
شوم / از قطعه‌های محال اثر آمادیس ژامن  
قرن ۱۶ میلادی.

### یک-کشف مکتب باروک

الف. حرکت و استحاله  
ب. تسلط، دکور و وفور و تظاهر  
دو-انکار و تحقیر و ضدیت مکتب باروک  
این مکتب نقطه مقابله هنر کلاسیک است .  
دوری از مستقیم گویی با حرکت به سمت  
ابهام و دوری از اصول عقلانی کلاسیک با  
آثاری غیر عادی.

پیانسیل‌های دیگر کلمه که از پیش کشف  
شده‌اند. مکاتب را بررسی می‌کنیم.

### مکتب باروک

باروک نه یک مکتب مشخص و معین است و  
نه از نظر تاریخی و جغرافیایی به زمان و  
مکان معینی محدود است. این عنوان را اوآخر  
قرن ۱۹ میلادی نوگرایان ، به یک رشته  
قالب‌های جمال شناختی در قرون گذشته که  
حالات خاص و غیر عادی داشته اند اطلاق  
می‌شده است. این کلمه در رشته‌های مختلف  
هنری از معماری و جسم‌سازی گرفته تا  
نقاشی و ادبیات و موسیقی و سینما بکار  
می‌رود. بنا نظر سن سیمون باروک اقدامی  
خلاف آداب رایج است. کلمه باروک از جواهر  
سازی گرفته شده و به معنای مروارید یا  
سنگی که تراش نامنظم خورده است  
می‌باشد. ولغین در سال ۱۹۱۵ در اصول  
بنیادی تاریخ هنر ، باروک را یک برداشت  
جمال شناختی کلی نامید . از هنرمندان  
باروک می شود به ریچارد کراشو ، بنینی و  
مونتنی و... اشاره کرد .  
نمونه اثر در ادبیات

مقاله**هنگامه اهورا**

**((تناسخ در شعر فروغ فرخزاد))**

**به قلم هنگامه اهورا، مندرج در ماهنامه‌ی فرهنگی و ادبی**

**((سخن))، سال سوم، شماره‌ی ۲۸، بهمن ۹۷، صفحه‌ی ۵۲**

برای رسیدن به تکامل. همان‌گونه که حضرت  
مولانا می‌فرمایند:  
«از جمادی مردم و نامی شدم/ از نما مردم به  
حیوان سر زدم

تناسخ، واژایش یا بازیابی یعنی تولد و  
مرگ‌های پیاپی و بازگشت روح در قالب‌های  
مختلف اعم از جماد، نبات، حیوان و انسان

هر دم به لباسی دگر آن یار برآمد/ گه پیر و  
جوان شد»

در ادبیات پس از مشروطه یعنی ادبیات  
پیاسنستی و مدرن ایران به ویژه در جریانات  
ادبی بعد از نیما نشانه‌ای از عرفان در آثار  
شاعران به چشم نمی‌خورد و  
نوشته‌های شانبیشتر با درون مایه‌ی عاشقانه و  
اجتماعی به منصه‌ی ظهور می‌رسند به جز  
شعر سه راب سپهری. با این وجود  
می‌توان رگه‌هایی از اندیشه‌ی تناسخ را در  
اشعار بانو فروغ فرخزاد یافت و شگفت آن که  
منتقدان و صاحب‌نظران ندیده از کنارش  
گذشته و یا آن را نادیده انگاشته‌اند. با تکامل  
و جهش ناگهانی اندیشه و قلم فروغ در  
مجموعه‌ی «تولدی دیگر» که حتی این  
عنوان نیز به تنها بی اشاره‌ای به بازیابی دارد  
و مجموعه‌ی «ایمان بیاوریم به آغاز فصل  
سرد» ما با نگاه تازه‌ی او به هستی و زندگی و  
مرگ روبه‌رومی‌شویم که یادآور گفته‌ای از  
اوست که: «کار هنری یک جور تلاش است  
برای باقی ماندن و یا باقی گذاشتن «خود» و  
نفی معنی مرگ.»

مردم از حیوانی و آدم شدم/ پس چه ترسم،  
کی ز مردن کم شدم

حمله‌ی دیگر بمیرم از بشر/ تا برآرم چون  
ملائک بال و پر

بار دیگر از ملک پران شوم/ آن چه اندر فهم  
ناید آن شوم»

تناسخ افزون بر این که اعتقادات ادیانی هم  
چون هندوئیسم، بودیسم، تاتوئیسم، جینیسم  
و سیکیسم است ریشه در باور ایرانیان باستان  
دارد مانند دین مانوی و اهل حق (یارسان)  
که در تفکر اهل حق، دونادون نامیده  
می‌شود. هم‌چنین تناسخ یکی از ارکان برخی  
از نحله‌های عرفانی ایران به شمار

می‌رود آن‌گونه که عطار می‌گوید:  
«از آن مادر که من زادم دگر باره شدم  
جفتیش / از آنم گبر می‌خوانند که با مادر زنا  
کردم»

و یا به گفته‌ی مولانا:

«هم چو سبزه بارها روییده‌ام / هفت‌صد و  
هفتاد قالب دیده‌ام»

و یا:

«هر لحظه به شکلی بت عیار درآمد / دل برد  
و نهان شد

جسم/ به مرکز معطر یک نطفه/ به لحظه‌ای  
که از تو آفریده شدم/ با من رجوع کن/ من  
ناتمام مانده‌ام از تو/ .../ با من رجوع کن/ من  
ناتوان از گفتن/ بگذار در پناه شب از ماه بار  
بردارم/ بگذار پر شوم/ از قطره‌های کوچک  
باران/ از قلب‌های رشد نکرده/ از حجم  
کودکان به دنیا نیامده/ بگذار پر شوم/ شاید  
که عشق من/ گهواره‌ی تولد عیسای دیگری  
باشد.»

و در شعر «در خیابان‌های سرد شب» صحبت  
از تکرارِ شاعر است: «من پشیمان نیستم/  
قلب من گویی در آنسوی زمان جاریست/  
زندگی قلب مرا تکرار خواهد کرد/ و گل  
قادص که بر دریاچه‌های باد می‌راند/ او مرا  
تکرار خواهد کرد/ .../ من پشیمان نیستم/ از  
من ای محبوب من! با یک منِ دیگر/ که تو او  
را در خیابان‌های سرد شب/ با همین چشمان  
عاشق باز خواهی یافت/ گفتگو کن/ و به یاد  
آور مرا در بوسه‌ی اندوهگین او/ بر خطوط  
مهربان زیر چشمانت.»

فروغ فرخزاد در آخرین دفتر شعرش  
یعنی «ایمان بیاوریم به آغاز فصل سرد»  
می‌گوید: «و تکه‌تکه شدن راز آن وجود

فروغ در مجموعه‌ی «تولدی دیگر» و در  
شعری با عنوان «به آفتاب سلامی دوباره  
خواهم داد» به صراحة می‌گوید: «به آفتاب  
سلامی دوباره خواهم داد/ ... / و به زمین که  
شهوت تکرار من درون ملتهبش را/ از  
تخمه‌های سبز می‌انباشت سلامی دوباره  
خواهم داد/ می‌آیم، می‌آیم، می‌آیم/ و آستانه  
پر از عشق می‌شود/ و من در آستانه به آن‌ها  
که دوست می‌دارند/ و دختری که هنوز آن  
جا/ در آستانه‌ی پر عشق ایستاده، سلامی  
دوباره خواهم داد.»

و در شعر «تولدی دیگر» بازگشتی دارد به  
مرحله‌ی نباتی یعنی «فسخ»: «دست‌هایم را  
در باغچه می‌کارم/ سبز خواهم شد می‌دانم،  
می‌دانم، می‌دانم/ و پرستوها در گودی  
انگشتان جوهری‌ام/ تخم خواهند گذاشت.»

و در همین شعر از پری کوچک غمگینی  
می‌گوید که در اقیانوسی مسکن دارد: «پری  
کوچک غمگینی/ که شب از یک بوسه  
می‌میرد/ و سحرگاه از یک بوسه به دنیا  
خواهد آمد.»

در «دیوارهای مرز» سخن از رجعت است:  
«با من رجوع کن/ با من رجوع کن/ به ابتدای

تجلى و اندیشه‌ی باززايی را به مخاطب القا  
کرده و او را به شگفتی و امي دارد.

همان‌گونه که باورمندان تناسخ می‌گويند  
هدف از باززايی رسيدن به تکامل است و  
فروغ اوج تکامل را در شعر «تنها صداست که  
می‌ماند» اين‌گونه بيان می‌کند: «نهایت  
تمامی نیروها پیوستن است، پیوستن به اصل  
روشن خورشید/ و ریختن به شعور نور.»  
سخنانم را با رباعی جناب آقای «سید حامد  
حجه خواه» به پایان می‌رسانم که چه نیکو  
سروده‌اند:

«آزاده نگويند به هر آزادی

شیرین نشود قصه‌ی هر فرهادی  
باید که هزار سال دیگر برود  
تا زاده شود فروغ فرخزادی.»

متحدی بود/ که از حقيرترین ذره‌هايش  
آفتاب به دنيا آمد» و شعرش را اين‌گونه به  
پایان می‌رساند: «شاید حقیقت آن دو دست  
جوان بود، آن دو دست جوان/ که زیر بارش  
یک‌ریز برف مدفون شد/ و سال دیگر، وقتی  
بهار/ با آسمان پشت پنجره هم‌خوابه‌می‌شود/  
و در تنش فوران می‌کنند/ فواره‌های سبز  
ساقه‌های سبک‌بار/ شکوفه خواهد داد ای يار!  
ای يگانه ترینيار!»

در شعر «بعد از تو»: «و مرگ، آن درخت  
تناور بود/ که زنده‌های اين سوی آغاز/ به  
شاخه‌های ملولش دخیل می‌بستند/ و  
مرده‌های آنسوی پایان/ به ریشه‌های فسفری اش  
چنگ می‌زدند» ظرافت و شاعرانگی زبان  
فروغ در ايماهی که در واژه‌ی «تناور» مستتر  
است يعني معنای متداول تناور از سویی و  
ترکیب «تن‌آور» از سویی دیگر به زیبایی،

سبک ادبی

الناز عباسی

**((شعر گفتار))**

گرفته (حرکت زبان شعر) شاهد تحول زبان  
فاخر و ادبی

به سمت زبان گفتار رایج، زندگی روزمره  
مردم هستیم

شعر معاصر فارسی طی گذشت یک قرن از  
عمر خود دچار تحولات فراوانی شده است.

«زبان» یکی از مهمترین حوزه ها در زمینه ای  
عناصر شعر معاصر است. شعر معاصر از

دوره‌ی مشروطه تاکنون که مورد نظر قرار

**نخستین گام:** لغات محاوره‌ی کاربردی و بیگانه و همچنین تعابیر عامیانه شعر بود، بیشتر شاعران این دوره به جهت عدم شناخت و به منظور آگاهی از سنت دیرین شعر در صدد جایگزینی زبان گفتار عامیانه به جای زبان فاخر ادبی بودند.

ناهمانگی آشکاری میان بافت هنری کلام شاعران با واژه‌های ساده و زبان عامیانه ای که میان توده مردم در آن راه یافته بود وجود داشت. این اشعار علیرغم حضور در صحنه‌های اجتماعی و محافل عمومی، جواز ورود به ادبیات رسمی و محافل ادبی جدی را نیافتند.

از نخستین کسانی که زمینه را برای رسمیت ادبی بخشیدن به کاربرد زبان و لحن گفتاری شعر را فراهم کرد و برای نزدیک ساختن زبان شعر به زبان گفتار به نظریه پردازی، پرداخت و خود نیز بر آن اساس شعر سرود، نیما یوشیج را باید نام برد.

با ظهر نیما، کاربرد زبان گفتار جلوه‌ی دیگری به خود گرفت، او با آگاهی از زبان فاخر ادبی و به منظور هماهنگ ساختن زبان شعر دوره‌ی خویش با واقعیت زندگی،

کاربرد عناصر زبان گفتار و بهره‌مندی از قابلیت‌های بالقوه این زبان، با لزوم بررسی این گونه زبانی، شعر این دوره را بیش از پیش نمایان می‌سازد.

با انقلاب مشروطه مبانی فکری ایرانیان، تحت تاثیر غرب؛ دچار تغییرات بنیادین شد، این تغییرات نخست به ابعاد مختلف زندگی بروز کرد و به سرعت بر شیوه‌های بیان ادبی و شاعرانه تاثیر گذاشت و سبب شد شاعرانه تدریج بازنگری اسلوب‌های شعری کهنه بپذیرند و به شیوه‌های تازه‌ی بیان شاعرانه روی آورند.

از این دوره به بعد، در کنار سروده‌های فاخر ادبی، اشعار دیگری نیز سروده شدند که زبان و محتوای آنها از زبان — زندگی و فرهنگ عمومی مردم برگرفته شده بود و مخاطبان آن نه تنها عموم مردم، که حتی بی سودان را نیز شامل می‌شد. اشعاری ساده؛ دارای اوزانی روان و مفاهیمی عمومی مربوط به زندگی روزمره اجتماعی و سیاسی. عصر مشروطه تنها برای شعر مقدمه ای بود که راه را برای حرکت شعر به سمت گفتار کلمات کلیدی هموار می‌کرد.

نوغانخانه، روی پل — که در سر / تا سرش  
امشب / مثل اینکه ضرب می گیرند\_ یا آنجا  
کسی غمناک می خواند/ همچنین بر روی  
بالاخانه‌ی من (مرد ماهیگیر مسکینی که او  
را میشناسی) / خالی افتاده است اما خانه‌ی  
همسایه‌ی من دیرگاهیست.

ای رفیق من، که ازین بندر دلتنگ روی  
حرف من با تس ت/ و عروق زحمدار من  
ازین/ حرفم که با تو در میان می آید از درد  
درون/ خالی است.

و درون دردنگ من ز دیگر گونه زخم من  
می آید پ!/ هیچ آوایی نمی آید از آن مردی  
که در آن پنجره هر روز / چشم در راه شبی  
مانند امشب بود بارانی. / وه!چه سنگین است  
با آدمکشی (با هر دمی رؤیای جنگ) این  
زندگانی.

بچه‌ها / زنها/ مردها، آنها که در خانه بودند /  
دوست با من، آشنا با من درین ساعت سراسر  
کشته گشتند [ ]

شعر گفتار نخست در نظریه‌های نیما برخی از  
اصول آن بیان شده و بعدها توسط فروغ  
شكل سازمان یافته تری پیدا کرد

پیشنهاد به کارگیری زبان را در شعر مطرح  
ساخت.

تاكيد وی مبنی بر کاربر لحن گفتاری در  
شعر روند شکل گیری به شعر گفتار را  
سرعت بیشتری بخشد. برای اولین بار نیما  
كلمات محاوره‌ای را هماهنگ با دیگر عناصر  
شعری، بافت کلام خویش نشاند، او واژه‌های  
محاوره‌ای، اصطلاحات و کنایات عامیانه،  
ضرب المثل‌ها، لغات بومی و محلی، اصوات و  
هر آنچه را که برگرفته از باورها و عقاید مردم  
در دوره خویش بود و طبیعت زبان

روزمره‌شان به کار گرفته می شد، بدون هیچ  
محدودیتی به قلمرو شعر وارد می‌کرد.

این امور در پیوند با عینت گرایی واقع بینی و  
جزئی گری که مطابق پیشنهادهای او، نوع  
نگاه شاعران معاصر به محیط پیرامون خویش  
به وجود آمده بود، بافت هنری و منسجمی را  
برای شura رقم می‌زد که جدا کردن زبان شعر  
را از زبان گفتار ناممکن می‌ساخت.

روی بندرگا ۵/ آسمان یکریز می بارد/ روی  
بندرگاه/ روی دنده های آویزان یک بام  
سفالین در کنار راه / روی «آیش» ها که «  
شاخک» خوش اش را می دواند/ روی

از ارتفاع درختان به خاک می‌افتد / و از میان پنجره‌های پریده رنگ خانه ماهی‌ها / شبها صدای سرفه می‌آید / حیاط خانه ما تنهاست. / پدر می‌گوید: از من گذشته‌ست / از من گذشته‌ست / من بار خودم را بردم / و کار خودم را کردم / و در اتفاقش، از صبح تا غروب / یا شاهنامه می‌خوارد / یا ناسخ التواریخ / پدر به مادر می‌گوید: لعنت به هر چه ماهی و هر چه مرغ / وقتی که من بمیرم دیگ / چه فرق می‌کند که باعچه باشد / یا باعچه نباشد / برای من حقوق تقاعده کافیست / «فروغ فرخزاد

» ۱۳۷۹

شعر گفتار با فروغ وارد مسیر حقیقی خود شده بود، و با رسیدن به دهه ۶۰ گستردگی تر و تبدیل به جریانی فراگیر شد در برخی محافل ادبی گه گاه شعری به نام شعر گفتار مطرح می‌شد و شاعرانی سعی در تبیین و تشریح آن داشتند.

«سید علی صالحی از پیشروان شعر گفتار معتقد است: شعر به گذشته‌های دور می‌رسد این راه روشن سایه را حتی می‌توان در گات های اوستا جستجو کرد.»

فروغ فرخزاد در دو دفتر شعری «تولدی دیگر» و «ایمان بیاوریم به آغاز فصل سرد» با هنرمندی تمام توصیه های نیما را در زمینه‌ی زبان و لحن گفتاری شعر اجرا کرد، او علاوه بر اوزان نیمایی و اوزان ترکیبی که تبعه شعر نیما به کار می‌گرفت، برای نزدیکی بیشتر اشعار خود به طبیعت زبان، نوعی وزن از غیر عروضی که برگرفته از لحن گفتاری کلام روزمره است، پیدا کرد و بدین طریق پس از نیما سهم زیادی در تکامل شعر گفتار بر عهده گرفت.

کسی به فکر گل‌ها نیست / کسی به فکر ماهی‌ها نیست / کسی نمی‌خواهد / باور کند که باعچه دارد می‌میرد / که قلب باعچه در زیر آفتاب ورم کرده‌است / که ذهن باعچه دارد آرام آرام از خاطرات سبز / از خاطرات سبز تهی می‌شود / و حس باعچه انگار چیزی مجردست که در انزوای باعچه پوسيده‌ست. / حیاط خانه ما تنهاست / حیاط خانه ما / در انتظار بارش یک ابر ناشناس / خمیازه می‌کشد / و حوض خانه ما خالیست / ستاره‌های کوچک بی‌تجربه

کارگاهش به صورت مدرن شعر را وارد تاریخ کردند.

با این اوصاف شاید مناسبتر باشد که دوره مشروطه را مقدمه

و ظهر نیما را آغازگر این نوع شعر و فروغ را تکامل بخشنده بدانیم و اواخر دوره ۶۰ به ویژه دهه ۷۰ به بعد را دوره رشد و توسعه آن محسوب کنیم. برای شعر گفتار تعاریف مختلفی ارائه شده است، سیدعلی صالحی شعر گفتار را برون رفت از دوره‌ی امروز به ویژه یکی دو دهه اخیر می‌داند و در بیان مولفه‌های آن می‌گوید: کلی گویی های گذشته، انسان دوستی، هم شانه شدن و موازی زیستن با مخاطب، فرودآمدن از دوره‌ی جبروت خیالی، تنها ماندن متکلم وحده تقسیم و تخاطب انسانی اندیشه.

[علی تسلیمی می‌گوید: همان شاخه فولکلور است [۱۳۷۸]

[جعفری می‌گوید: کیفیت حسی عاطفی، صراحت شکستن کلمات، حرکت صدا منطق و گفتار [۱۳۸۲]

همانگونه که مشاهده می‌شود کسانی که در صدد تعریف این نوع شعر برآمده آمد بیشتر

در کتاب مقدس هم مثلا غزل‌های سلیمان سپس روشنتر این حافظ است که روح گفتگو را درک کرده است و امروز فروغ و صالحی/۱۳۸۲

اما علی بابا چاهی منشأ شعر گفتار را در شعر دهه‌ی ۷۰ جنبش ادب مشروطه جستجو می‌کند و وضعیت گفتاری به شعر شاعران مشروطه را ناگزیر از «وارث جواهر» می‌داند. سپس نیما را در معارضه آنها با نظام مستقر ادبی پیش از خود قلمداد می‌کند، سپس شبیانی و رحمانی را در شعر دوره تجدد مشروطیت کارگیری لحن محاوره‌ای و به تبع آن وزن گفتار پیشرو فروغ قرار می‌دهد و می‌نویسد:

«شعر فروغ شکل مدون و مدرن شعر گفتاری شاعران پیش از اوست» بابا چاهی ۱۳۸۰  
جعفری: [سرآغاز شعر گفتار را همزمان با پیدایش شعر دانسته، اما آغاز آن را در معنای معاصر به دوره نیما باز می‌گرداند. به عقیده‌ی وی کسی که پس از نیما به این امر توجه نشان داد شاملو است]

علی بابا چاهی بر این باور است که نخستین بار بیژن الهی، رضا براهنی و اعضای

ج) برکناری مخاطب غیابی، ادعا و جایگزینی  
مخاطب حضوری

د) سادگی و گرایش به عدم پیچیدگی  
در آخر این نکته ضروری است که هیچ کدام  
از این عوامل به تنها یی نمی‌توانند معرف  
شعر گفتار باشند بلکه مجموع این عوامل باید  
در کنار هم قرار گیرند تا سبب شکل گرفتن  
اثری به نام «شعر گفتار» باشند.

کلی گویی کرده آمد و در هیچ کدام  
مشخصه‌های دقیقی از این نوع شعر ارائه  
نشده است.

ویژگی‌های بارزی که می‌توان نام برد به شرح  
زیر است:

الف) نشأت گرفتن از زبان گفتار روزمره  
ب) سیطره‌ی لحن گفتاری

## مکاتب فلسفی

ماهورا کریمی



### ((فلسفه سocrates))

نوشته‌ها راجع به سocrates است که از دوران باستان به جای مانده است. (ویکی پدیا) انقلاب سocrates وارد کردن اخلاق در فلسفه می‌باشد، این کار به معنای درون نگری، روی تافتن از جهان خارج و نظر کردن به انسان و خویشتن انسان است.

سocrates، فیلسوف یونان کلاسیک، اهل آتن و یکی از بنیان گذاران فلسفه‌ی غرب بود. او در سال ۴۷۰ پیش از میلاد متولد شد و در سال ۳۹۹ پیش از میلاد کشته شد، سocrates نوشته‌ای از خود به جای نگداشت و در واقع گفتمان‌های افلاطون یکی از جامع ترین

شكلگیری فلسفه اخلاق و این دو مقدم بر ضلع فلسفه اجتماعی هستند.

### شناخت شناسی سقراطی:

شناخت شناسی، شاه ای از فلسفه است که قدمت آن به یونان باستان برمی‌گردد. (همالین ۱۳۷۴: ۳—۱ و بدوى ۱۹۷۹: ۶۷—۶۹).

از دیدگاه شناخت شناسی در هرگونه شناخت علمی و فلسفی فاعل شناسان برای رسیدن به شناخت از ابزارهای خاص خود سود می‌جوینند که می‌توان این ابزارها را روش نامید. و ماهیت روش سقراطی گفت و گوی دیالکتیکی بین الذهانی است، روش مبتنی بر پرسش و پاسخ میان انسانهای زنده برای شناخت حقیقت امور انسانی . هدف سقراط این بود که گفت و گو کنندگان به نادانی خود درباره‌ی حقیقت و مسایل اساسی زندگی انسان دانایی پیدا کنند او معتقد بود هر کس ذات و ماهیت چیزی را بشناسد می‌تواند آن را برای دیگران نیز تشریح کند ولی آن که خود چیزی را نشناسد هم خود را گمراه می‌کند و هم دیگران را (گاتری)

1378: 192)

در مطالعه فلسفه سقراط سه دلیل مهم نقطه آغاز سقراط است، اول اینکه سقراط، به گفته‌ی سیسرون و سقراط پژوهان، فلسفه را از آسمان به زمین اورده است و برای اولین بار موضوع فلسفه را پژوهش نسبت ذهن — انسان — اجتماع به شکل یک فلسفه سیاسی طرح ریزی کرد.

هندرسه فلسفه سیاسی سقراط که برآیند لوگوی سقراطی است یک دستگاه فکری و به هم پیوسته است که از سه ضلع شناخت، اخلاق و اجتماع فراهم آمده است. در این هندرسه نسبت وثیقی میان ذهن(شناخت شناسی)، انسان(فلسفه اخلاق)، و اجتماع(فلسفه اجتماعی) دیده می‌شود.

ضلع شناخت شناسی ناظر به پیوند( ذهن - روش ، شناخت - رفتار ) می‌باشد. ضلع فلسفه اخلاق معطوف به نسبت ( شناخت - انسان - رفتار فردی - زندگی روزمره فردی ) می‌باشد.

ضلع فلسفه اجتماعی نیز پیوند بین ( شناخت - شهروند - رفتار اجتماعی و زنگی اجتماعی ) را نشان می‌دهد.

این اضلاع با هم پیوند تنگاتنگی دارند در فلسفه سقراط شناخت شناسی مبنای

استنباطات فلسفی و اخلاقی مورد نظر از آن استخراج می‌شود.

**مرحله هفتم:** آنگاه مفروض اصلی گفت و گو با روشن شدن تعریف مسئله به شناخت موضوع کشانده می‌شود.

**مرحله هشتم:** مفروض اصلی گفت و گو این است که به شرط شناخت موضوع، رفتار درست و مرتبط با موضوع بحث شکل می‌گیرد.

#### فلسفه اخلاقی سقراط:

فلسفه اخلاق ناظر به پیوند شناخت انسان، رفتارفردی و زندگی روزمره است. و هدف اصلی او با عنوان آموزنده آموزه‌های اخلاقی، آموزش وجودی و آگاهانه زندگی کردن و شناخت زندگی اخلاقی است. و غایت آن نیز مراقبت از روح یا نفس و رسیدن به خیر و نیکی است، که خیر و نیکی سبب ساز رشد و کمال موجودات است.

#### فلسفه اخلاق سقراطی روایت آغازین

فلسفه اخلاق معاصر است و این فلسفه بر مبنای دو مؤلفه‌ی کلیدی قابل توضیح است:

(الف) موضوع و هدف:

ناگفته نماند که این منطق بر تردید و تعریف استوار است تردید نسبت به همه چیز و ارایه چند تعریف. این زوش توأم با نوعی آیرونی (طنز) سقراط یعنی اظهار نادانی نسبت به موضوعات گفتگو است.

روی هم رفته می‌توان روش گفت و گوی دیالکتیکی بین الاذهانی سقراط را مشتمل بر فرآیند زیر دانست:

**مرحله اول:** مسئله یا موضوعی به عنوان مدخل گفت و گو مطرح می‌شود.

**مرحله دوم:** چند پرسش کلیدی درباره موضوع پیش کشیده می‌شود.

**مرحله سوم:** چند تعریف برای مشخص کردن موضوع مطرح می‌شود.

**مرحله چهارم:** زنجیره‌ای از استدلال برای رسیدن به تعریف مناسب ارایه می‌شود.

**مرحله پنجم:** سعی می‌شود با بازبینی و وارسی تعاریف، تعریف نامناسب، رد و تعریف مناسبتر پذیرفته می‌شود.

**مرحله ششم:** در صورتی که گفت و گو به تعریفی مناسب با موضوع هدایت شده باشد،

ناظر پیوند شناخت، شهروند، رفتار اجتماعی، زندگی اجتماعی است.

این پژوهش‌ها حاوی نکاتی هستند که بر اساس آنها می‌توان مؤلفه‌های کلیدی فلسفه سیاسی اجتماعی سقراط تاریخی را بازسازی کرد.

#### الف) موضوع و هدف:

موضوع و هدف اساسی فلسفه‌ی اجتماعی، سیاسی سقراط طرح پرسش‌هایی درباره ماهیت زندگی اجتماعی نیک، فضیلت‌های سیاسی (عدالت، خویشنده‌داری، دینداری، فرزانگی و شجاعت) جایگاه انسان در اجتماع سیاسی، وظایف و حقوق شهروندی و تکالیف انسان در رابطه با جایگاه اجتماعی اش می‌باشد. (گاتری 164: 1377)

غایت‌نهایی این فلسفه هم اصلاح نظام سیاسی از طریق عقلانی و اخلاقی کردن آن است و غایت سیاست در نزد سقراط این است که اجتماع سیاسی باید امکان فراهم کردن زندگی نیک را برای شهروندان فراهم کند.

#### ب) محور جهت گیری و رویکرد:

موضوع و هدف فلسفه اخلاقی سقراطی آموزش وجودی چگونگی مراقبت از پسونده (موجودی خدایی در نزد آدمی) از طریق خودشناسی است و این پیش شرط زندگی اخلاقی درست به حساب می‌آید.

محوریت در این فلسفه با فضیلت یعنی کمال مطلوب روح است و فضیلت روح در دانایی به فضیلت است که در نهایت تصحیح رفتارهای فردی و اجتماعی در زندگی می‌باشد.

#### ب) مبنا و جهت گیری:

جهت گیری فلسفه اخلاق سقراط دانایی به فضیلت است که به دارندگی فضیلت منجر می‌گردد. اگرچه سقراط موهبت طبیعی، یادگیری و تمرین را برای کسب فضیلت تأیید می‌کند با این وجود صرف دانایی است که به دارندگی آرته (فضیلت) منجر می‌گردد.

بنابراین اصل این است که اگر انسانها بدانند نیکی چیست به دنبال زندگی نیک می‌روند.

#### فلسفه اجتماعی سقراط:

صلع سوم در فلسفه سقراطی، فلسفه اجتماعی است و ما را به قلب فلسفه سیاسی وی هدایت می‌کند. صلع فلسفه اجتماعی

فاسد و ناشایست و جبار، بی عدالتی های آن  
ها و قانون گریزی آنها می کند که سرانجام  
به مرگ او منتهی می گردد.

برگرفته از مقاله‌ی بازخوانی فلسفه سیاسی  
سقراط//افلاطونی/ نویسنده: سید محمود  
نجاتی حسینی/نشریه پژوهش سیاست نظری  
۲شماره: بهار و تابستان ۱۳۸۵ — دوره ۲ -  
شماره

اصلی ترین محور فلسفه سیاست سقراط،  
اعتقاد به این است که سیاست هم چون سایر  
فعالیت بشری تحنه (فن و هنر) است، لذا  
لوازم خاص خود را دارد.

از این رو رویکرد این فلسفه اخلاقی و عقلانی  
داتا باید انتقادی و اصلاحی باشد براین اساس  
سقراط تیزترین و بی رحمانه ترین انتقادات  
را نثار نظام سیاسی زمان خود به دموکراسی  
آتن، نابسامانی این نظام، انتخاب دولتمردان

## مرور نویسی

مهرمینا محمد پور



مروری بر مقاله از وحشت تا فرم به قلم آرش آذرپیک /

چاپ شده در ماهنامه‌ی تخصصی وزن دنیا / دی‌ماه ۹۸

موضوع اصلی غزل بیان عواطف و احساسات، ذکر زیبایی و کمال معشوق و شکوه از روزگار است. بیت‌های غزل از لحاظ مضمون دارای استقلال‌اند. در آخرین بیت غزل، شاعر نام

غزل در ادب فارسی به قالبی از شعر سنتی فارسی می‌گویند. در قالب غزل که معمولاً بین ۴ تا ۱۲ بیت دارد، مصراع اول بیت نخست با مصراع‌های زوج هم قافیه است.

و ابهام و مضمون سازی سوق پیدا کرد.  
اما این روند به علت ابتدالی که در مکتب هندی راه یافته بود چندان رضایت بخش شاعران آن دوره نبود به همین دلیل طولی نکشید که به شیوه شاعران پیشین خود چون حافظ و سعدی روی آورددند.

برخی مشتاق خراسانی را از جمله این شاعران و مبدع جریان بازگشت می‌دانند. اما در دوره مشروطه مفاهیم جدید به تدریج وارد قالب غزل شدند در واقع غزل در این دوران متحول و با زمانه خود همراه شد از جمله شاعران آغازگر این تحول فرخی یزدی و میرزاده عشقی هستند.

و غزل نو، اصطلاحی که در اواخر دهه چهل در ادبیات مطرح شد در این دوره یک عده به تبعیت از نیما راه او را ادامه دادند اما عده ای دیگه نتوانستند از غزل و جاذبه‌های آن چشم پوشی کنند به همین دلیل با وارد کردن فضای جدید به غزل، روایت را در غزل به کار برداشتند و غزل نو و غزل روایی را شاخه‌هایی از مدرنسیم معرفی کردند. بسامد و تئوری غزل نو به نام سیمین بهبهانی ثبت شده است. غزل در این

شعری یا تخلص خود را می‌آورد و بهترین بیت آن را شاه بیت یا بیت الغزل می‌گویند. غزل شرقی و مینیمال بودن قالب غزل باعث شده که نسبت به دیگر قالبهای شعری در هر عصر پیشرو باشد.

غزل نشات گرفته از قصیده های مکتب خراسانی است و رگه هایی از آن را می‌توانیم در اشعار رودکی، فرخی و حتی نظامی ببینیم و در مکتب عراقی شاهد شکوفایی و پیچیدگی و همچنین وفور لغات عربی در قالب غزل هستیم.

غزل در مکتب وقوع یا همان مکتب واقع گرایی تغییرات چشمگیری داشته از جمله ورود لغات عامیانه، حرکت از کلی گویی به سمت جزئی گویی و کاسته شدن اغراقهای شاعرانه

بابافغانی شیرازی از شعرای معروف مکتب وقوع خوانده می‌شود

و اما قالب غزل در سبک هندی به دلیل دور شدن شعر از حوضه های ادبی، مجالس اشرافی درباری و شیوع آن در بین طبقات مختلف مردم به سمت نوعی پرگویی، زبان غیرادبی محاوره ای

شرح و توضیح فضای داستان با شگردهای ادبی، بداع و صنایع شعری می‌پرداختند تا به نوعی سبقه‌ی شعری به کارکترها و فضای موجود در آن بدهند.

غزل "شلوار تا خورده دارد/ مردی که یک پا ندارد" در این سبک زبانزد خاص و عام است.

۲. غزل\_روایی: در غزل روایی نیز با یک روایت منظوم رو به رو هستیم، اما تفاوت بارز و مشخص آن با غزل\_داستان این است که روایت موجود در غزل روایی غالباً دارای متدهای نگاه و فضای شاعرانه و تغزی است و روایت آن کمتر اتمسفر و نگاه داستان مدارانه دارد، بنابراین روایت دارای بسط، شرح، توضیح و جلوه‌های شعری خاص خود است که به صورت یک سبک متیریک، متمایز و روشن با بسامد فراوان توسط سیمین بهبهانی پایه گذاری شده است.

غزل "نگاه کن به شتر، آری/ که چگونه ساخته شد، باری/ نه ز آب و گل، که سرشتندش/ ز سراب و حوصله پنداری" نمونه‌ی بارزی از اینگونه غزل روایی‌هاست.

دوره با تاثیر پذیری از شعر نیمایی برای نخستین بار تغییراتی در شکل ظاهریش پدیدآمد

یکی از تحولات در شکل غزل نوشتمن بصورت پلکانی بود و آغازگر این شیوه هم منوچهر نیستانی.

از دیگر تحولات غزل نوین میتوان به موارد زیر هم اشاره کرد:

۱. تغییر در شکل نوشتاری و سطربندی آن  
۲. کانکریت نویسی

۳. آمیختگی غزل با دیگر قالبها

۴. بکار بردن علاائم نگارشی  
۵. تقسیم بندی اپیزودیک

۶. پایان بندی با پیرنگ باز

غزل نوین در دهه هفتاد به چند گروه تقسیم می‌شود:

۱. غزل\_داستان: این ژانر از نظر قالب معتقد به شعر و از لحاظ محتوا و فرم درونش وابسته به جنسیت ادبی داستان است، به شاعرانی که در این زمینه قلم و قدم می‌زند برچسب ناشاعر بودن می‌زند و شعرشان را ناشاعر می‌دانستند زیرا معتقد بودن که شعرشان یک اثر منظوم است بنابراین طرفداران این ژانر به

سعید میرزاوی از لحاظ زبانی از استادش سیمین بهبهانی کاملاً مجزا است.  
نمونه‌ای از غزل روایی ژانر وحشت میتوان به "هزاران تن، ز درختی تناور آویزان" به قلم سعید میرزاوی اشاره کرد.

۴. غزل فرم: یک نوع سبک جمعی به شمار می‌آید که پایتخت و زادگاه آن دیار بیستون بود، در فضای غزل فرم که بعد از ژانر غزل وحشت، سبکی نوین بود باز هم سعید میرزاوی خوش درخشید و توانست بعنوان یک چهره بارز و مطرح صاحب نوآوری‌ها و ابداعاتی بینظیر شود مانند:

۱. آوردن فضای سورئالیست و حضور استثنائی اشیا که سعید میرزاوی تحت تاثیر یانیس ریستون در یونان و احمد رضا احمدی در ایران، توانست آن را وارد فضای غزل و بطور مشخص غزل فرم ایران کند.

۲. از تکنیکهایی که آن دوره سعید میرزاوی از نوآوران آن دوره بشمار می‌آمد آوردن فضای نوآورانه ژانر فراداستان پست مدرن در غزل ایران بود، یعنی شاعر در آن خود به درون متن شعر آمده و وقایع بیرون متن و درون

۳. غزل وحشت \_ محمدسعید میرزاوی : از شاگردان برجسته سیمین بهبهانی با چاپ مجموعه‌ای با عنوان "درها برای بسته شدن آفریده شد" بطور کامل آغاز و مانیفست ژانر غزل وحشت یا غزل سیاه در ادبیات ایران است که بعدها نا آگاهان ادبی آن را در ژانر غزل فرم معرفی کردند.

ولی به ۵ یچ وجه کتاب "درها برای بسته شدن آفریده شد" آغازگر غزل فرم نبود زیرا از لحاظ فرمیک، تماماً پیرو تجربه های نوآورانه‌ی سیمین بهبهانی بود و ابداع خاصی در این زمینه انجام نشد، فقط جلوه ویژه و فضای وحشت گون و سیاه شعرهای سعید، هوا و فضای تازه ای را وارد غزل ایران کرد.

در کتاب "درها برای بسته شدن آفریده شد" چند نکته حائز اهمیت است : سعید میرزاوی از لحاظ سبکی توانست از زبان شعری سیمین بهبهانی که مابین زبان آرکائیک و زبان معیار امروزین در نوسان بود فراروی کند و به نوعی به لحن گفتار امروزی نزدیکتر شود و در این امر از تمام غزل سرایان آن روزگار در تمام ژانرهای غزل موفق تر شد . سبک

دیگر گون را سامان می‌دهد که در صورت  
تعریف غیر شعری آن، ما هیچ قصه  
منسجمی را نمی‌توانیم به شنوونده منتقل  
کنیم.

روایت غزل فرم را تنها می‌توان در فضای  
فرمیک آن درک کرد، بنابراین غزل فرم را  
 فقط باید به خوانش نشست نه اینکه تعریف  
کرد، و این فرق فاحش روایت غزل فرم با  
غزل داستان و غزل روایی است، زیرا در  
صورت تعریف بجز سرهم کردن چند فضای  
پراکنده، قصه‌ای برای گفتن نخواهیم داشت  
مانند این غزل فرم از سعید میرزا: " او  
دوست بود با کلمات و ستارگان / بر برجی از  
فلز، شب خاموش پادگان / میخواست نامه  
ای بنویسد ترانه خواند / تا ماه را بخواب کند  
مثل کودکان"

۵. غزل مینیمال: این سبک اولین بار توسط  
آرش آذرپیک و با کتاب لیلازانان در نیمه اول  
دهه هشتاد مطرح شد.

### ویژگی‌ها:

متعهد به مکتب مینی مال \_ متمایز از غزل  
روایی

متن در هنگام و هنگامه‌ای سرایش کاملاً بهم  
گره میخورد که این شیوه ظرفیت نوینی در  
حیطه‌ی فرم، در غزل شعر ایران بود که بدین  
گونه میتوان با بر جسته دانستن آثار سعید  
میرزا: در این شیوه او را به حق آغازگر  
راستین غزل پست مدرن دانست.  
نمونه‌هایی از سورئال غزل سعید میرزا: "پیچیده مثل باد میان درخت‌ها / سردی  
شکست در هیجان درخت‌ها / سردی تبر  
سوال شگفتی ز باغ کرد / که باز مانده بود  
دهان درخت‌ها".

اما تفاوت سبک روایی غزل: در غزل فرم با  
غزل داستان و غزل روایی آن است که در  
غزل فرم یک تصویر خاص مکشوف در ذهن  
شاعر نقش می‌بندد، مثل تصویر سربازی  
عاشق بر فراز برج که: پتانسیل تصویر  
کلمه "سرباز" برای اولین بیشتر  
تکوین فضای عاشق بودن آن سرباز برای  
تکوین مکمل بیشتر

اولین فضای پادگانی و تعمیم آن به کلیت  
متن با افزودن کارکترهای دیگر مانند "ماه"  
که هم افزایی توامان این تصاویر به ظاهر  
پراکنده و کارکترهای فرمی منسجم و روایتی

بین کلمات در غزل مینی مال ارتباط  
ارگانیک وجود دارد و دارای فرم و ساختی  
مستحکم است.  
دارای ایجاز شفافیت است و آرایه‌های ادبی  
حداقل کاربرد رادر غزل مینی مال دارند.  
ترجمه پذیر بودن هم از ویژگی‌های مهم غزل  
مینی مال به حساب می‌آید.

غزل کلاسیک زاییده فرهنگ شاه رعیتی  
است و دارای شاه بیت. اما غزل مینی مال  
واحد غزل را از ابتدا تا آخرین کلمه تمام  
غزل می‌داند و مانند یک جامعه مدنی تمام  
ابیات برابرند. بدون برتری بیتی بر دیگری.

## اندیشکده کلمه گرایان ایران

• مکتب عریانیسم و اعلام عرفان بس در تمدن ایرانی\_اسلامی

• به اعتقاد عریانیسم عرفان خون ما ایرانی‌ها تا مرز توهمندی زندگی بالا رفته است.

• به اعتقاد عریانیسم خرد فلسفی ما تا مرز سکته فرهنگی پایین آمده است.

• در باور مکتب عریانیسم تا تفکر انتقادی جایگزین باور جاھلانه مراد و مریدی، نشود تمدن ما احیا نخواهد شد.

• در باور مکتب عریانیسم تنها راه نجات تمدن ما:

1. خرد فلسفی

2. خرد فلسفی

3. خرد فلسفی

است.